JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

FRIDAY, 6 APRIL 2001 No. 2001/66 (PART I)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

SCHEDULED MEETINGS

Friday, 6 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

Committees

FIFTH COMMITTEE
(Resumed first part)

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 6

Informal consultations on agenda item 123 (Human resources management (A/C.5/55/CRP.4, A/55/253 and Corr.1, A/55/270, A/C.5/54/21, A/55/499, A/C.5/55/CRP.1, A/53/955, A/55/168, A/54/257, A/55/427, A/54/279 and Corr.1, A/C.5/55/L.3, A/C.5/54/L.3, A/C.5/55/CRP.5, A/C.5/54/2, A/54/450, A/C.5/55/33, A/55/751, A/55/57 and Add.1, A/55/514, A/C.5/55/CRP.2, A/55/397, A/55/352 and Corr.1, A/55/423 and Add.1 and A/C.5/55/CRP.6))

3 p.m. 5 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 6

Conclusion of informal consultations on agenda item 123 (Human resources management (A/C.5/55/CRP.4, A/55/253 and Corr.1, A/55/270, A/C.5/54/21, A/55/499, A/C.5/55/CRP.1, A/53/955, A/55/168, A/54/257, A/55/427, A/54/279 and Corr.1, A/C.5/55/L.3, A/C.5/54/L.3, A/C.5/55/CRP.5, A/C.5/54/2, A/54/450, A/C.5/55/33, A/55/751, A/55/57 and Add.1, A/55/514, A/C.5/55/CRP.2, A/55/397, A/55/352 and Corr.1, A/55/423 and Add.1 and A/C.5/55/CRP.6))

(continued overleaf)

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its fifty-fifth session appear in Part II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 2001/66 (Part II)).

5 p.m. 57th meeting Conference Room 3

1. Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone [132]

   Action on draft resolution A/C.5/55/L.49

2. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations [116]

   Reports of the Office of Internal Oversight Services

   Action on draft decision A/C.5/55/L.56

3. Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations [122]

4. United Nations common system [124]

   Strengthening the international civil service

   Action on draft decision A/C.5/55/L.55

5. Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services [126]

   Action on draft decision A/C.5/55/L.58

6. Human resources management [123]

   *Action on draft resolution A/C.5/55/L.57**

7. Closure of the first part of the resumed fifty-fifth session of the Fifth Committee of the General Assembly

---

* To be issued.

FORTHCOMING MEETINGS

Monday, 9 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

GENERAL COMMITEE

9.30 a.m. 6th meeting Conference Room 2

Adoption of the agenda, organization of work and allocation of items: request for the inclusion of an additional item submitted by Togo (A/55/240 and Add.1) [8]

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services.

01-31464

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

FRIDAY, 6 APRIL 2001
No. 2001/66 (PART II)

VENDREDI 6 AVRIL 2001
No 2001/66 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Friday, 6 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

WORKING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	8th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	9th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber

GENERAL COMMITTEE

The 6th meeting of the General Committee of the General Assembly will be held on Monday, 9 April 2001, at 9.30 a.m. in Conference Room 2 (see p. 2 of Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/66 (Part I)).

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA of the fifty-fifth session of the General Assembly appears in Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/66 (Part I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Vendredi 6 avril 2001

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

GROUPE DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	8e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	9e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle

BUREAU

Le Bureau de l'Assemblée générale tiendra sa 6e séance le lundi 9 avril 2001 à 9 h 30 dans la salle de conférence 2 (voir p. 2 de la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/66 (Partie I)).

Note : Le PROGRAMME ET L'ORDRE DU JOUR DES SÉANCES de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale figure dans la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/66 (Partie I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

THIRD INTERGOVERNMENTAL PREPARATORY COMMITTEE FOR THE THIRD UNITED NATIONS CONFERENCE ON THE LEAST DEVELOPED COUNTRIES

3 p.m.- 6 p.m.	2nd meeting (plenary)	Conference Room 1

CLUSTER I

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 1

CLUSTER II

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 5

[There will be a meeting of the Bureau of the Preparatory Committee *today* at 2 p.m. (suite of offices of Conference Room 1).]

TROISIÈME COMITÉ PRÉPARATOIRE INTERGOUVERNEMENTAL DE LA TROISIÈME CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR LES PAYS LES MOINS AVANCÉS

15 heures à 18 heures	2e séance (plénière)	Salle de conférence 1

GROUPE I

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 1

GROUPE II

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5

[Une réunion du Bureau du Comité préparatoire aura lieu *aujourd'hui* à 14 heures (bureaux attenant à la salle de conférence 1).]

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE

Seventy-first session

10 a.m. - 1 p.m.	1926th meeting	Conference Room 2

General comments of the Committee [8]

Draft general comment on article 4

Closure of the session

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME

Soixante et onzième session

10 heures à 13 heures	1926e séance	Salle de conférence 2

Observations générales du Comité [8]

Projet d'observation générale concernant l'article 4

Clôture de la session

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Thirty-fourth session

10 a.m.-1 p.m.	7th meeting	Economic and Social Council Chamber

1. Statements:

   President of the Economic and Social Council

   Executive Director of the United Nations Population Fund

2. Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development [3]

   Action on draft resolutions E/CN.9/2001/L.4-L.6

3. Provisional agenda for the thirty-fifth session of the Commission [6] (E/CN.9/2001/L.2)

4. Adoption of the report of the Commission on its thirty-fourth session [7] (E/CN.9/2001/L.3)

5. Closure of the session

[During the session of the Commission on Population and Development, the Group of 77 will hold parallel discussions on issues before the Commission.]

COMMITTEE FOR DEVELOPMENT POLICY

Third session

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT

Trente-quatrième session

10 heures à 13 heures	7e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Déclarations :

   Président du Conseil économique et social

   Directeur exécutif du Fonds des Nations Unies pour la population

2. Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement [3]

   Décision sur les projets de résolution E/CN.9/2001/L.4 à L.6

3. Ordre du jour provisoire de la trente-cinquième session de la Commission [6] (E/CN.9/2001/L.2)

4. Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa trente-quatrième session [7] (E/CN.9/2001/L.3)

5. Clôture de la session

[Durant la session de la Commission de la population et du développement, le Groupe des 77 tiendra des débats parallèles sur les questions relevant de la Commission.]

COMITÉ DES POLITIQUES DU DÉVELOPPEMENT

Troisième session

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 8

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Friday, 6 April 2001

GROUP OF 77
(on least developed countries)

9.15 a.m. - 10 a.m.	closed meeting	Conference Room 1
6 p.m. - 9 p.m.	closed meeting	Conference Room 9

GROUP OF 77
(on financing for development)

11 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room E
3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

NON-ALIGNED MOVEMENT:

WORKING GROUP ON DISARMAMENT

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

*

* *

There will be a meeting of the Southern African Development Community *(Meeting of Experts (Third Committee))* *today*, 6 April 2001, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Vendredi 6 avril 2001

GROUPE DES 77
(pays les moins avancés)

9 h 15 à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence 1
18 heures à 21 heures	réunion privée	Salle de conférence 9

GROUPE DES 77
(financement du développement)

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence E
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

MOUVEMENT DES PAYS NON ALIGNÉS :

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE DÉSARMEMENT

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

*

* *

Une réunion de la Communauté de développement de l'Afrique australe *(réunion d'experts (Troisième Commission))* aura lieu *aujourd'hui* 6 avril 2001 de 11 heures à 13 heures dans la salle de conférence 7.

* * *

As from Tuesday, 3 April 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.ukun.org.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

* * *

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

* * *

À partir de mardi 3 avril 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.ukun.org.

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

* * *

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The 2001 substantive session of the Disarmament Commission will be held from 9 to 27 April 2001. The opening meeting will take place on Monday, 9 April, at 10 a.m. in Conference Room 4. The list of speakers is open (tel.: (212) 963-3051 or 963-5143).

The Bureau of the Disarmament Commission will hold a meeting on Monday, 9 April 2001, from 9.30 a.m. to 10 a.m. in Conference Room D.

* * *

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

The informal consultations of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly on Children on the revised draft outcome document ("A world fit for children") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) for the special session will be held from 1 to 4 May 2001.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Briefing

There will be a briefing by Professor Hamid Ghodse, President, International Narcotics Control Board, on the mandate of the International Narcotics Control Board, its functions and work. The briefing will be held on Monday, 9 April 2001, from 3 p.m. to 4 p.m. in the Economic and Social Council Chamber, and will be followed by a discussion. H.E. Mr. Martin Belinga-Eboutou (Cameroon), President of the Economic and Social Council, will chair the meeting.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La session de fond de 2001 de la Commission du désarmement aura lieu du 9 au 27 avril 2001. La séance d'ouverture se tiendra le lundi 9 avril à 10 heures dans la salle de conférence 4. La liste des orateurs est ouverte (tél. : (212) 963-3051 ou 963-5143).

Le Bureau de la Commission du désarmement se réunira le lundi 9 avril 2001 de 9 h 30 à 10 heures dans la salle de conférence D.

* * *

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Les consultations officieuses du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée aux enfants sur le projet de conclusions révisé ("Un monde fait pour l'enfant") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) pour la session extraordinaire auront lieu du 1er au 4 mai 2001.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Exposé

M. Hamid Ghodse, Président de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, fera un exposé sur le mandat de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, ses mandats et ses travaux. L'exposé aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 15 heures à 16 heures dans la salle du Conseil économique et social et sera suivi d'un débat. S.E. M. Martin Belinga-Eboutou (Cameroun), Président du Conseil économique et social, présidera la réunion.

Members of permanent missions, agencies/organizations of the United Nations system, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact the United Nations Office for Drug Control and Crime Prevention, Liaison Office, in New York (tel: (212) 963-5634).

Informal consultations

There will be informal consultations under the chairmanship of the President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Belinga-Eboutou (Cameroon), on the 1 May special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods Institutions on Tuesday, 10 April 2001, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Ninth session

The Commission on Sustainable Development will hold its ninth session from 16 to 27 April 2001 at Headquarters. The annotated provisional agenda and the proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2001/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

High-level segment

As decided by the Bureau and after informal consultations, the following arrangements for the general debate were agreed upon:

Thursday, 19 April, from 11 a.m. to 1 p.m.: Introductory statements and general debate;

Thursday, 19 April, from 4.30 p.m. to 6 p.m.: Continuation of general debate; and

Friday, 20 April, from 3 p.m. to 5 p.m.: Continuation and conclusion of general debate.

Ministers and Heads of Delegations wishing to inscribe for the general debate should bear in mind the time-limit of 5 minutes per intervention.

For inclusion in the list of speakers, interested delegations are invited to contact the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (tel.: (212) 963-2320) or Ms. Lydia Bawar (tel.: (212) 963-5973) or fax: (212) 963-5935. Please confirm requests in writing.

Les membres des missions permanentes, d'organes/ organisations du système des Nations Unies, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter l'Office des Nations Unies pour le contrôle et la prévention du crime (Bureau de liaison de New York) (tél. : (212) 963-5634).

Consultations officieuses

Des consultations officieuses, sous la conduite du Président du Conseil économique et social, S.E. M. Belinga-Eboutou (Cameroun), sur la réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, qui aura lieu le 1er mai, se tiendront le mardi 10 avril 2001 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Neuvième session

La Commission du développement durable tiendra sa neuvième session du 16 au 27 avril 2001 au Siège. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux proposée figurent dans le document E/CN.17/2001/1.

Les délégations sont priées de fournir au secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

Débat de haut niveau

Comme il a été décidé par le Bureau et à la suite de consultations officieuses, les arrangements suivants pour le débat général ont été approuvés :

Jeudi 19 avril, de 11 heures à 13 heures : Déclarations liminaires et débat général;

Jeudi 19 avril, de 16 h 30 à 18 heures : Suite du débat général; et

Vendredi 20 avril, de 15 heures à 17 heures : Suite et fin du débat général.

Il est rappelé aux Ministres et Chefs de délégation qui souhaitent participer au débat général que les interventions doivent se limiter à 5 minutes.

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (tél. : (212) 963-2320) ou Mme Lydia Bawar (tél. : (212) 963-5973) ou télécopieur : (212) 963-5935). Prière de confirmer les demandes par écrit.

Tenth session

As recommended by the Commission on Sustainable Development in its decision 8/1 and by the General Assembly in its resolution 55/199 decided to hold a three-day meeting of the tenth session of the Commission, so that the Commission could start work as the Preparatory Committee for the World Summit on Sustainable Development.

The Commission on Sustainable Development acting as the Preparatory Committee for the Summit will hold its organizational session from 30 April to 2 May 2001 at Headquarters, immediately following the ninth session of the Commission. The annotated provisional agenda is contained in document E/CN.17/2001/PC/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 17 April 2001, from 10 a.m. (sharp) to 12 noon in Conference Room 9.

*

* *

United Nations Environment Programme

There will be a meeting of the open-ended Group of Ministers, or their representatives, in pursuance of UNEP Governing Council decision 21/21, on "International environmental governance", on Wednesday, 18 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Dixième session

Comme il a été décidé par l'Assemblée générale dans sa résolution 55/199, la Commission du développement durable, conformément à sa décision 8/1, tiendra une réunion de trois jours lors de sa dixième session afin de pouvoir commencer ses travaux en tant que Comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

La Commission du développement durable agissant en tant que Comité préparatoire du Sommet tiendra sa session d'organisation du 30 avril au 2 mai 2001 au Siège, à l'issue de la neuvième session de la Commission. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.17/2001/PC/1.

Les délégations sont priés de soumettre au Secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 17 avril 2001 de 10 heures (précises) à midi dans la salle de conférence 9.

*

* *

Programme des Nations Unies pour l'environnement

Une réunion du Groupe des Ministres, ou de leurs représentants, à composition non limitée, aura lieu conformément à la décision 21/21 du Conseil d'administration du PNUE, sur le thème "Gouvernance internationale de l'environnement", le mercredi 18 avril 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Announcements

Member States and non-member States maintaining permanent observer missions at United Nations Headquarters are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election as ad litem judges of the International Tribunal for the Former Yugoslavia will expire on Monday, 16 April 2001. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Legal Counsel (room S-3427A) before the close of business on that date.

* * *

The Division for Public Economics and Public Administration of the Department of Economic and Social Affairs announces the launching of its global online network on public administration and finance (UNPAN). Those interested are welcome to visit the Web site (http://www.unpan.org).

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

The Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional weapons) of the Disarmament Commission, distributed a non-paper at an informal meeting held on Friday, 16 March 2001. Copies of the Chairperson's non-paper are available with Mr. Nazir Kamal at the Department for Disarmament Affairs (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, at the Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, ext. 226).

Avis

Il est rappelé aux États Membres et aux États non-Membres maintenant des missions d'observation permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge ad litem au Tribunal international pour l'ex-Yougoslavie expirera le lundi 16 avril 2001. Toutes les nominations doivent être communiquées au Conseiller juridique (bureau S-3427A) avant la fin de cette journée.

* * *

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales annonce le lancement de son réseau Internet mondial sur l'administration et les finances publiques (UNPAN). Les personnes intéressées sont invitées à visiter le site Web (http://www.unpan.org).

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

* * *

La Présidente du Groupe de travail II sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) de la Commission du désarmement a distribué un non document lors d'une séance officieuse tenue le vendredi 16 mars 2001. On peut se procurer des exemplaires du non document de la Présidente auprès de M. Nazir Kamal, Département des affaires de désarmement (bureau S3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente du Groupe de travail, Mme Gabriela Martinic, à la Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, poste 226).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the latest text of the intersessional meeting on atmosphere)* on Monday, 9 April 2001, from 9 a.m. to 10 a.m. in Conference Room A.

* * *

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet at the United Nations Headquarters from 9 to 11 April 2001 in Conference Room 1.

* * *

Briefing

The Contracts Processing Section of the Office of the Iraq Programme (OIP) will hold its annual briefing on Tuesday, 10 April 2001, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2. The briefing is open to representatives of all interested permanent and observer missions and to the invited members of their business communities.

* * *

Seminar

There will be a seminar on "New Ownership Structure and External Balance in Economies in Transition", organized by the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 12 April 2001, from 2 p.m. to 3.30 p.m. in Conference Room DC2-2127. A background note will be available prior to the meeting. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ninon Thermidor (tel.: (212) 963-3261; e-mail: thermidor@un.org).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(sur le texte le plus récent de la réunion intersessions sur l'atmosphère)* aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 9 heures à 10 heures dans la salle de conférence A.

* * *

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 9 au 11 avril 2001 dans la salle de conférence 1.

* * *

Réunion d'information

La Section de l'examen des contrats du Bureau chargé du programme Iraq tiendra sa réunion d'organisation annuelle le mardi 10 avril 2001 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 2. La réunion est ouverte aux représentants de toutes les missions permanentes et d'observation intéressées et à leurs membres invités des milieux des affaires.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur "Les nouvelles structures de propriété et balance extérieure dans les économies en transition", organisé par la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 14 heures à 15 h 30 dans la salle de conférence DC2-2127. Une note d'information sera disponible avant la séance. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Ninon Thermidor (tél. : (212) 963-3261; courrier électronique : thermidor@un.org).

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) are jointly conducting a briefing on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda (Istanbul+5). The briefing, to be conducted in English, will be held on Thursday, 19 April 2001, from 9.45 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Thursday, 12 April 2001. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

* * *

Réunion d'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et le Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat) tiendront conjointement une réunion d'information sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5). La réunion, qui se déroulera en anglais, aura lieu le jeudi 19 avril 2001 de 9 h 45 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au jeudi 12 avril 2001. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél .: (212) 963-9684 ou 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 5 April 2001

SECURITY COUNCIL

4308th meeting

The situation in East Timor

The agenda was adopted without objection.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Hédi Annabi, Assistant Secretary-General for Peacekeeping Operations.

The Council began its consideration of the item.

The President made an opening statement.

The Council then heard a briefing by the Assistant Secretary-General for Peacekeeping Operations.

Statements were made by the representatives of Norway, the United States, Tunisia, Ukraine, Jamaica, Colombia, Ireland, Mauritius, France, China, Mali, Singapore, Bangladesh and the Russian Federation, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the United Kingdom.

Mr. Annabi responded at various points to comments and questions posed by members of the Council.

The President gave a brief concluding summary of the discussion.

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE
Seventy-first session 1924th and 1925th meetings

Note: The summary of the 1924th and 1925th meetings of the Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2001/67 (Part II)).

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 5 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4308e séance

La situation au Timor oriental

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Conformément à ce qui a été entendu au cours des consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'assentiment du Conseil et en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire, adresse une invitation à M. Hédi Annabi, Sous-Secrétaire général aux opérations de maintien de la paix.

Le Conseil commence l'examen de la question.

Le Président fait une déclaration liminaire.

Le Conseil entend ensuite un exposé du Sous-Secrétaire général aux opérations de maintien de la paix.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Norvège, des États-Unis, de la Tunisie, de l'Ukraine, de la Jamaïque, de la Colombie, de l'Irlande, de Maurice, de la France, de la Chine, du Mali, de Singapour, du Bangladesh et de la Fédération de Russie, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant du Royaume-Uni.

M. Annabi répond, à différents moments, aux observations et aux questions soulevées par les membres du Comité.

Le Président résume brièvement le débat.

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME
Soixante et onzième session 1924e et 1925e séances

Note : L'aperçu des 1924e et 1925e séances du Comité paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2001/67 (Partie II)).

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Thirty-fourth session 6th meeting

Election of officers [1]

The Commission resumed its consideration of the item and elected by acclamation Mr. Jacques Van Zuydam (South Africa) as Vice-Chairman.

The Commission thus concluded its consideration of the item.

Programme implementation and future programme of work of the Secretariat in the field of population [5]

The Commission resumed its consideration of the item and heard statements by the representatives of the Food and Agriculture Organization of the United Nations and the International Labour Organization.

Statements were made by the representatives of the Economic Commission for Africa, the Economic Commission for Europe, the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific and the Economic and Social Commission for Western Asia.

The Commission thus concluded its general consideration of the item.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE
Fortieth session
United Nations Office at Vienna

THURSDAY, 5 APRIL 2001

645th meeting

Information on the activities of international organizations relating to space law [5]

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of Greece, Egypt, Colombia, Malaysia, Chile, Spain, Ecuador, Argentina, Mexico, China, Belgium, the Russian Federation, Brazil and the United States. The representatives of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO) and the European Space Agency (ESA) also made statements.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT
Trente-quatrième session 6e séance

Élection du Bureau [1]

La Commission reprend l'examen de la question et élit par acclamation M. Jacques Van Zuydam (Afrique du Sud) Vice-Président.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

Exécution du Programme et futur programme de travail du Secrétariat dans le domaine de la population [5]

La Commission reprend l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture et de l'Organisation internationale du Travail.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Commission économique pour l'Afrique, la Commission économique pour l'Europe, la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique et la Commission économique et sociale pour l'Asie occidentale.

La Commission termine ainsi le débat général sur la question.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE
Quarantième session
Office des Nations Unies à Vienne

JEUDI 5 AVRIL 2001

645e séance

Informations concernant les activités des organisations internationales dans le domaine du droit spatial [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays ci-après : Grèce, Égypte, Colombie, Malaisie, Chili, Espagne, Équateur, Argentine, Mexique, Chine, Belgique, Fédération de Russie, Brésil et États-Unis. Les représentants de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture (UNESCO) et de l'Agence spatiale européenne (ASE) prennent également la parole.

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Question of review and possible revision of the Principles Relevant to the Use of Nuclear Power Sources [7]

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Questions de l'examen et de la révision éventuelle des Principes relatifs à l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

United Nations Framework Convention on Climate Change. New York, 9 May 1992

Accession: Yugoslavia (12 March 2001)*

NOTIFICATION OF SUCCESSION BY YUGOSLAVIA

A notification dated 6 March 2001 has been received from the Federal Republic of Yugoslavia advising its intention to succeed to a number of treaties deposited with the Secretary-General. The necessary changes to the records of the depositary are currently being undertaken.

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. New York, 10 June 1958

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques. New York, 9 mai 1992

Adhésion : Yougoslavie (12 mars 2001*)

NOTIFICATION DE SUCCESSION DE LA YOUGOSLAVIE

Une notification datée du 6 mars 2001 a été reçue de la République fédérale de Yougoslavie avisant de son intention de succéder à un certain nombre de traités déposés auprès du Secrétaire général. Les changements nécessaires sont en voie d'être effectués dans les dossiers dépositaires.

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. New York, 10 juin 1958

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUCEMENTS

Staff Council

There will be a meeting of the Staff Council *today*, 6 April 2001, from 1.15 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 4. The meeting is open to staff members only.

AVIS

Conseil du personnel

Une réunion du Conseil du personnel aura lieu *aujourd'hui 6* avril 2001 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence 4. La réunion est réservée aux membres du personnel.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal*
should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: journal@un.org)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer
dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

01-29931

JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

SATURDAY, 7 APRIL 2001 No. 2001/67 (PART I)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

SCHEDULED MEETINGS

Monday, 9 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

GENERAL COMMITEE

9.30 a.m. 6th meeting Conference Room 2

Adoption of the agenda, organization of work and allocation of items: request for the inclusion of an additional item submitted by Togo (A/55/240 and Add.1) [8]

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available to delegations in all official languages as of Monday, 9 April 2001, in room S-2925.

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its fifty-fifth session appear in Part II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 2001/67 (Part II)).

Committees

FIFTH COMMITTEE
(Resumed first part)

3 p.m. 57th meeting Conference Room 2

1. Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone [132]

   Action on draft resolution A/C.5/55/L.49

2. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations [116]

   Reports of the Office of Internal Oversight Services

   Action on draft decision A/C.5/55/L.56

3. Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations [122]

4. United Nations common system [124]

   Strengthening the international civil service

   Action on draft decision A/C.5/55/L.55

5. Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services [126]

   Action on draft decision A/C.5/55/L.58

6. Human resources management [123]

   *Action on draft resolution A/C.5/55/L.57**

7. Closure of the first part of the resumed fifty-fifth session of the Fifth Committee of the General Assembly

---

* To be issued.

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be on *Wednesday, 18 April 2001 at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001.* Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977 A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services.

01-32284

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 7 APRIL 2001
No. 2001/67 (PART II)

SAMEDI 7 AVRIL 2001
No 2001/67 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Monday, 9 April 2001

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Programme of work

10.50 a.m.	4309th meeting*	Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Security Council resolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) and 1244 (1999)

* A briefing will be given by the Secretariat.

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available to delegations in all official languages as of Monday, 9 April 2001, in room S-2925.

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA of the fifty-fifth session of the General Assembly appears in Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/67 (Part I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Lundi 9 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultations

Programme de travail

10 h 50	4309e séance*	Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Résolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) et 1244 (1999) du Conseil de sécurité

* Le Secrétariat tiendra une réunion d'information.

PROJET DE DÉCLARATION D'ENGAGEMENT SUR LE VIH/SIDA

Les délégations peuvent se procurer des exemplaires du projet de Déclaration d'engagement sur le VIH/sida (CRP.4) dans toutes les langues officielles à compter du lundi 9 avril 2001 au bureau S-2925.

Note : Le PROGRAMME ET L'ORDRE DU JOUR DES SÉANCES de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale figure dans la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/67 (Partie I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be on *Wednesday, 18 April 2001, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001.* Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

VINGT-CINQUIÈME SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE CONSACRÉE À UN EXAMEN ET À UNE ÉVALUATION D'ENSEMBLE DE L'APPLICATION DES DÉCISIONS DE LA CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR LES ÉTABLISSEMENTS HUMAINS (HABITAT II)
(6-8 juin 2001)

La séance spéciale pour établir par tirage au sort la liste des orateurs pour le débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire aura lieu le *mercredi 18 avril 2001 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.*

Il est rappelé aux délégations que la date limite pour informer le secrétariat de l'Assemblée générale que leur représentation au débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire sera au niveau de Chef d'État, de Vice-Président, de Prince ou de Princesse héréditaire ou de Chef de Gouvernement est fixée au *lundi 16 avril 2001 à 17 heures.* Des lettres indiquant ces niveaux de représentation doivent être transmises par messager au bureau du Directeur de la Division des affaires de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social du Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence (bureau S-2977A). À la remise, le secrétariat de l'Assemblée générale émettra un récépissé portant l'heure et la date de réception.

GENERAL ASSEMBLY

DISARMAMENT COMMISSION

2001 substantive session

10 a.m.-10.30 a.m.	241st meeting (organizational)	Conference Room 4
10.30 a.m.-1 p.m.	242nd meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	243rd meeting	Conference Room 4

[There will be a closed meeting of the Bureau of the Commsision on Monday, 9 April, from 9.30 a.m. to 10 a.m. in Conference Room D.]

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

WORKING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	10th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	11th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DÉSARMEMENT

Session de fond de 2001

10 heures à 10 h 30	241e séance (d'organisation)	Salle de conférence 4
10 h 30 à 13 heures	242e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	243e séance	Salle de conférence 4

[Une réunion privée du Bureau de la Commission aura lieu le lundi 9 avril de 9 h 30 à 10 heures dans la salle de conférence D.]

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

GROUPE DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	10e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	11e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Briefing

There will be a briefing by Professor Hamid Ghodse, President, International Narcotics Control Board, on the mandate of the International Narcotics Control Board, its functions and work. The briefing will be held on Monday, 9 April 2001, from 3 p.m. to 4 p.m. in *Conference Room 5*, and will be followed by a discussion. H.E. Mr. Martin Belinga-Eboutou (Cameroon), President of the Economic and Social Council, will chair the meeting.

Members of permanent missions, agencies/organizations of the United Nations system, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact the United Nations Office for Drug Control and Crime Prevention, Liaison Office, in New York (tel: (212) 963-5634).

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Exposé

M. Hamid Ghodse, Président de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, fera un exposé sur le mandat de l'Organe international de contrôle des stupéfiants, ses mandats et ses travaux. L'exposé aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 15 heures à 16 heures dans la *salle de conférence 5* et sera suivi d'un débat. S.E. M. Martin Belinga-Eboutou (Cameroun), Président du Conseil économique et social, présidera la réunion.

Les membres des missions permanentes, d'organes/organisations du système des Nations Unies, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter l'Office des Nations Unies pour le contrôle et la prévention du crime (Bureau de liaison de New York) (tél. : (212) 963-5634).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Monday, 9 April 2001

GROUP OF 77
(on atmosphere)

9 a.m.-10 a.m.	closed meeting	Conference Room A

AFRICAN GROUP:

GROUP OF EXPERTS ON HIV/AIDS

1.15 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77
(at the ambassadorial level)

4 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

* * *

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet on Monday, 9 April 2001, fom 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 2.30 p.m. to 5.30 p.m. in Conference Room 1.

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a briefing for new members of permanent missions on the work of the United Nations. The briefing will be held on Monday, 9 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 8. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (212) 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 9 avril 2001

GROUPE DES 77
(sur l'atmosphère)

9 heures à 10 heures	réunion privée	Salle de conférence A

GROUPE AFRICAIN :

GROUPE D'EXPERTS DU VIH/SIDA

13 h 15 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77
(au niveau des ambassadeurs)

16 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

* * *

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira le lundi 9 avril 2001 de 9 h 30 à 13 heures et de 14 h 30 à 17 h 30 dans la salle de conférence 1.

* * *

Réunion d'information

L'institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise une réunion d'information pour les nouveaux membres des missions permanentes sur les travaux de l'Organisation des Nations Unies. La réunion d'information aura lieu le lundi 9 avril 2001 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 8. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603, tél. : 963-9196).

* * *

As from Tuesday, 3 April 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.ukun.org.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

* * *

À partir de mardi 3 avril 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.ukun.org.

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

* * *

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

*

* *

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

* * *

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

*

* *

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé dans le Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

The informal consultations of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly on Children on the revised draft outcome document ("A world fit for children") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) for the special session will be held from 1 to 4 May 2001.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Informal consultations

There will be informal consultations under the chairmanship of the President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Belinga-Eboutou (Cameroon), on the 1 May special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods Institutions on Tuesday, 10 April 2001, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Ninth session

The Commission on Sustainable Development will hold its ninth session from 16 to 27 April 2001 at Headquarters. The annotated provisional agenda and the proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2001/1.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Les consultations officieuses du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée aux enfants sur le projet de conclusions révisé ("Un monde fait pour l'enfant") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) pour la session extraordinaire auront lieu du 1er au 4 mai 2001.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Consultations officieuses

Des consultations officieuses, sous la conduite du Président du Conseil économique et social, S.E. M. Belinga-Eboutou (Cameroun), sur la réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social avec les institutions de Bretton Woods, qui aura lieu le 1er mai, se tiendront le mardi 10 avril 2001 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Neuvième session

La Commission du développement durable tiendra sa neuvième session du 16 au 27 avril 2001 au Siège. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux proposée figurent dans le document E/CN.17/2001/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

High-level segment

As decided by the Bureau and after informal consultations, the following arrangements for the general debate were agreed upon:

Thursday, 19 April, from 11 a.m. to 1 p.m.: Introductory statements and general debate;

Thursday, 19 April, from 4.30 p.m. to 6 p.m.: Continuation of general debate; and

Friday, 20 April, from 3 p.m. to 5 p.m.: Continuation and conclusion of general debate.

Ministers and Heads of Delegations wishing to inscribe for the general debate should bear in mind the time-limit of 5 minutes per intervention.

For inclusion in the list of speakers, interested delegations are invited to contact the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (tel.: (212) 963-2320) or Ms. Lydia Bawar (tel.: (212) 963-5973) or fax: (212) 963-5935. Please confirm requests in writing.

Tenth session

As recommended by the Commission on Sustainable Development in its decision 8/1 and by the General Assembly in its resolution 55/199 decided to hold a three-day meeting of the tenth session of the Commission, so that the Commission could start work as the Preparatory Committee for the World Summit on Sustainable Development.

The Commission on Sustainable Development acting as the Preparatory Committee for the Summit will hold its organizational session from 30 April to 2 May 2001 at Headquarters, immediately following the ninth session of the Commission. The annotated provisional agenda is contained in document E/CN.17/2001/PC/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 17 April 2001, from 10 a.m. (sharp) to 12 noon in Conference Room 9.

Les délégations sont priées de fournir au secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

Débat de haut niveau

Comme il a été décidé par le Bureau et à la suite de consultations officieuses, les arrangements suivants pour le débat général ont été approuvés :

Jeudi 19 avril, de 11 heures à 13 heures : Déclarations liminaires et débat général;

Jeudi 19 avril, de 16 h 30 à 18 heures : Suite du débat général; et

Vendredi 20 avril, de 15 heures à 17 heures : Suite et fin du débat général.

Il est rappelé aux Ministres et Chefs de délégation qui souhaitent participer au débat général que les interventions doivent se limiter à 5 minutes.

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (tél. : (212) 963-2320) ou Mme Lydia Bawar (tél. : (212) 963-5973) ou télécopieur : (212) 963-5935). Prière de confirmer les demandes par écrit.

Dixième session

Comme il a été décidé par l'Assemblée générale dans sa résolution 55/199, la Commission du développement durable, conformément à sa décision 8/1, tiendra une réunion de trois jours lors de sa dixième session afin de pouvoir commencer ses travaux en tant que Comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

La Commission du développement durable agissant en tant que Comité préparatoire du Sommet tiendra sa session d'organisation du 30 avril au 2 mai 2001 au Siège, à l'issue de la neuvième session de la Commission. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.17/2001/PC/1.

Les délégations sont priés de soumettre au Secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 17 avril 2001 de 10 heures (précises) à midi dans la salle de conférence 9.

*

* *

United Nations Environment Programme

There will be a meeting of the open-ended Group of Ministers, or their representatives, in pursuance of UNEP Governing Council decision 21/21, on "International environmental governance", on Wednesday, 18 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

*

* *

Programme des Nations Unies pour l'environnement

Une réunion du Groupe des Ministres, ou de leurs représentants, à composition non limitée, aura lieu conformément à la décision 21/21 du Conseil d'administration du PNUE, sur le thème "Gouvernance internationale de l'environnement", le mercredi 18 avril 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Announcements

Member States and non-member States maintaining permanent observer missions at United Nations Headquarters are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election as ad litem judges of the International Tribunal for the Former Yugoslavia will expire on Monday, 16 April 2001. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Legal Counsel (room S-3427A) before the close of business on that date.

* * *

The Division for Public Economics and Public Administration of the Department of Economic and Social Affairs announces the launching of its global online network on public administration and finance (UNPAN). Those interested are welcome to visit the Web site (http://www.unpan.org).

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

The Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional weapons) of the Disarmament Commission, distributed a non-paper at an informal meeting held on Friday, 16 March 2001. Copies of the Chairperson's non-paper are available with Mr. Nazir Kamal at the Department for Disarmament Affairs (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, at the Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, ext. 226).

Avis

Il est rappelé aux États Membres et aux États non-Membres maintenant des missions d'observation permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge ad litem au Tribunal international pour l'ex-Yougoslavie expirera le lundi 16 avril 2001. Toutes les nominations doivent être communiquées au Conseiller juridique (bureau S-3427A) avant la fin de cette journée.

* * *

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales annonce le lancement de son réseau Internet mondial sur l'administration et les finances publiques (UNPAN). Les personnes intéressées sont invitées à visiter le site Web (http://www.unpan.org).

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

* * *

La Présidente du Groupe de travail II sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) de la Commission du désarmement a distribué un non document lors d'une séance officieuse tenue le vendredi 16 mars 2001. On peut se procurer des exemplaires du non document de la Présidente auprès de M. Nazir Kamal, Département des affaires de désarmement (bureau S3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente du Groupe de travail, Mme Gabriela Martinic, à la Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, poste 226).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be a meeting of the Group of 77 *(on the special session of the General Assembly on HIV/AIDS)* on Tuesday, 10 April 2001, from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 10.

* * *

Briefing

The Contracts Processing Section of the Office of the Iraq Programme (OIP) will hold its annual briefing on Tuesday, 10 April 2001, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2. The briefing is open to representatives of all interested permanent and observer missions and to the invited members of their business communities.

* * *

Panel discussion

There will be a panel discussion on "Disarmament and Arms Control Objectives", co-sponsored by the Department for Disarmament Affairs, the Department of Public Information and the NGO Committe on Disarmament, on Wednesday, 11 April 2001, at 10 a.m. in the Dag Hammarsjköld Library Auditorium. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

Seminar

There will be a seminar on "New Ownership Structure and External Balance in Economies in Transition", organized by the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 12 April 2001, from 2 p.m. to 3.30 p.m. in Conference Room DC2-2127. A background note will be available prior to the meeting. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ninon Thermidor (tel.: (212) 963-3261; e-mail: nermidor@un.org).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion du Groupe des 77 *(session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au VIH/sida)* aura lieu le mardi 10 avril 2001 de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 10.

* * *

Réunion d'information

La Section de l'examen des contrats du Bureau chargé du programme Iraq tiendra sa réunion d'organisation annuelle le mardi 10 avril 2001 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 2. La réunion est ouverte aux représentants de toutes les missions permanentes et d'observation intéressées et à leurs membres invités des milieux des affaires.

* * *

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Les objectifs du désarmement et du contrôle des armes", coparrainée par le Département des affaires de désarmement, le Département de l'information et le Comité des ONG sur le désarmement, aura lieu le mercredi 11 avril 2001 à 10 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarsjköld. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur "Les nouvelles structures de propriété et balance extérieure dans les économies en transition", organisé par la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 14 heures à 15 h 30 dans la salle de conférence DC2-2127. Une note d'information sera disponible avant la séance. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Ninon Thermidor (tél. : (212) 963-3261; courrier électronique : thermidor@un.org).

* * *

Briefing

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) are jointly conducting a briefing on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda (Istanbul+5). The briefing, to be conducted in English, will be held on Thursday, 19 April 2001, from 9.45 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Thursday, 12 April 2001. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

*

* *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a workshop on negotiations of international legal instruments for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held from 24 to 27 Avril 2001. A letter on this subject, including an information note, a draft agenda and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Wednesday, 18 April. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (22) 963-9196).

* * *

Réunion d'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et le Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat) tiendront conjointement une réunion d'information sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5). La réunion, qui se déroulera en anglais, aura lieu le jeudi 19 avril 2001 de 9 h 45 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au jeudi 12 avril 2001. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél .: (212) 963-9684 ou 963-9196).

*

* *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier sur la négociation d'instruments juridiques internationaux pour les membres des missions permanentes. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu du 24 au 27 avril 2001. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mercredi 18 avril. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél: (212) 963-9196).

SUMMARY OF MEETINGS

Thursday, 5 April 2001

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE
Seventy-first session 1924th (closed) meeting

The Committee adopted the concluding observations of the Syrian Arab Republic.

1925th meeting

General comments of the Committee [8]

The Committee considered the draft general comment on article 4.

Vendredi 6 April 2001

International Covenant on civil and political rights

HUMAN RIGHTS COMMITTEE
Seventy-first session 1926th meeting

General comments of the Committee [8]

The Committee considered the draft general comment on article 4.

Closure of the session

The seventy-first session of the Commitee was then declared closed.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Thirty-fourth session 7th and 8th meetings

Note: The summary of the 7th and 8th meetings of the Commission will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2001/68 (Part II)).

APERÇU DES SÉANCES

Jeudi 5 avril 2001

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME
Soixante et onzième session 1924e séance (privée)

Le Comité adopte les observations finales de la République arabe syrienne.

1925e séance

Observations générales du Comité [8]

Le Comité examine le projet d'observation générale concernant l'article 4.

Vendredi 6 avril 2001

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

COMITÉ DES DROITS DE L'HOMME
Soixante et onzième session 1926e séance

Observations générales du Comité [8]

Le Comité examine le projet d'observation générale concernant l'article 4.

Clôture de la session

La soixante et onzième session du Comité est ensuite déclarée close.

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT
Trente-quatrième session 7e et 8e séances

Note : L'aperçu des 7e et 8e séances de la Commission paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2001/68 (Partie II)).

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE
Fortieth session
United Nations Office at Vienna

FRIDAY, 6 APRIL 2001

646th meeting

Information on the activities of international organizations relating to space law [5]

The Subcommittee continued its consideration of this item with a statement by the observer of the International Law Association (ILA).

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of Ukraine and Egypt.

Question of review and possible revision of the Principles Relevant to the Use of Nuclear Power Sources [7]

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Review of the concept of the "Launching State" [9]

The Subcommittee began its consideration of this item with a statement by the representative of China.

647th meeting

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee continued its consideration of this item.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE
Quarantième session
Office des Nations Unies à Vienne

VENDREDI 6 AVRIL 2001

646e séance

Informations concernant les activités des organisations internationales dans le domaine du droit spatial [5]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration de l'observateur de l'Association de droit international (ADI).

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Ukraine et de l'Égypte.

Questions de l'examen et de la révision éventuelle des Principes relatifs à l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de la Chine.

647e séance

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Question of review and possible revision of the Principles Relevant to the Use of Nuclear Power Sources [7]

The Subcommittee continued its consideration of this item with a statement by the representative of United States.

Review of the concept of the "Launching State" [9]

The Subcommittee continued its consideration of this item.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty. New York, 10 September 1996

Ratification: Saint Lucia (5 April 2001)*

---

* Date of receipt of the relevant documents.

ANNOUCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of April 2001 has been communicated to the Secretariat:

African States:
Mozambique
H.E. Mr. Carlos dos Santos

Asian States:
Papua New Guinea
H.E. Mr. Peter Dickson Donigi

Eastern European States:
Azerbaijan
H.E. Mr. Eldar Kouliev

Latin American and Caribbean States:
Dominican Republic
H.E. Mr. Pedro Padilla Tonos

Western European and other States:
Canada
H.E. Mr. Paul Heinbecker

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

Questions de l'examen et de la révision éventuelle des Principes relatifs à l'utilisation des sources d'énergie nucléaires dans l'espace [7]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant des États-Unis.

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Traité d'interdiction complète des essais nucléaires. New York, 10 septembre 1996

Ratification : Sainte-Lucie (5 avril 2001*)

---

* Date de réception des documents pertinents.

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois d'avril 2001 ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Mozambique
S.E. M. Carlos dos Santos

États d'Asie :
Papouasie-Nouvelle-Guinée
S.E. M. Peter Dickson Donigi

États d'Europe orientale :
Azerbaïdjan
S.E. M. Eldar Kouliev

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
République dominicaine
S.E. M. Pedro Padilla Tonos

États d'Europe occidentale et autres États :
Canada
S.E. M. Paul Heinbecker

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

01-29932

JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

TUESDAY, 10 APRIL 2001 No. 2001/68 (PART I)

SUMMARY OF MEETINGS

Monday, 9 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

GENERAL COMMITEE 6th meeting

Adoption of the agenda, organization of work and allocation of items: request for the inclusion of an additional item submitted by Togo (A/55/240 and Add.1) [8]

The representative of Togo, under rule 43 of the rules of procedure, made a statement concerning the request for the inclusion of an additional item entitled "Decade to Roll Back Malaria in Africa" (A/55/240 and Add.1). In the course of his statement, he revised the title of the item to read "Decade 2001-2010: Decade to Roll Back Malaria in Africa".

The General Committee decided to recommend to the General Assembly that the item should be included in the agenda of the fifty-fifth session and that it should be considered directly in plenary meeting.

FIFTY-FIFTH REGULAR SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 98th plenary meeting of the fifty-fifth regular session of the General Assembly will be held on Thursday, 12 April 2001, at 10 a.m. in the General Assembly Hall, to consider reports of the Fifth Committee (A/55/689/Add.1, A/55/532/Add.2, A/55/852, A/55/713/Add.1, A/55/876, A/55/859, A/55/709/Add.1, A/55/888, A/55/691/Add.1 and 2, A/55/877, A/55/692/Add.1, A/55/711/Add.1); under agenda items 8 and 12 (A/55/L.80, A/55/848); and under agenda item 8 (A/55/250/Add.4).

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available to *delegations* in all official languages in room S-2925.

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its fifty-fifth session appear in Part II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 2001/68 (Part II)).

Committees

FIFTH COMMITTEE 57th meeting

Note: The summary of the 57th meeting of the Fifth Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2001/69 (Part I)).

* * *

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be on *Wednesday, 18 April 2001 at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001*. Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977 A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services.

01-32290

JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

TUESDAY, 10 APRIL 2001
No. 2001/68 (PART II)

MARDI 10 AVRIL 2001
No 2001/68 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Tuesday, 10 April 2001

SECURITY COUNCIL

10.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Sierra Leone/Liberia/Guinea

Briefing by Mr. Ibrahima Fall, Assistant Secretary-General for Political Affairs, on the recent inter-agency mission to West Africa

Other matters

FIFTY-FIFTH REGULAR SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 98th plenary meeting of the fifty-fifth regular session of the General Assembly will be held on Thursday, 12 April 2001, at 10 a.m. in the General Assembly Hall, to consider reports of the Fifth Committee (A/55/689/Add.1, A/55/532/Add.2, A/55/852, A/55/713/Add.1, A/55/876, A/55/859, A/55/709/Add.1, A/55/888, A/55/691/Add.1 and 2, A/55/877, A/55/692/Add.1, A/55/711/Add.1); under agenda items 8 and 12 (A/55/L.80, A/55/848); and under agenda item 8 (A/55/250/Add.4).

Note: The SUMMARY OF MEETINGS of the fifty-fifth session of the General Assembly appears in Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/68 (Part I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Mardi 10 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

10 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultations

Sierra Leone/Libéria/Guinée

Exposé de M. Ibrahima Fall, Sous-Secrétaire général aux affaires politiques, sur la récente mission interorganisations en Afrique de l'Ouest

Questions diverses

CINQUANTE-CINQUIÈME SESSION ORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La 98e séance plénière de la cinquante-cinquième session ordinaire de l'Assemblée générale aura lieu le jeudi 12 avril 2001 à 10 heures dans la salle de l'Assemblée générale, pour examiner les rapports de la Cinquième Commission (A/55/689/Add.1, A/55/532/Add.2, A/55/852, A/55/713/Add.1, A/55/876, A/55/859, A/55/709/Add.1, A/55/888, A/55/691/Add.1 and 2, A/55/877, A/55/692/Add.1, A/55/711/Add.1); au titre des points 8 et 12 de l'ordre du jour (A/55/L.80, A/55/848); et au titre du point 8 de l'ordre du jour (A/55/250/Add.4).

Note : L'APERÇU DES SÉANCES de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale figure dans la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/68 (Partie I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available *to delegations* in all official languages in room S-2925.

PROJET DE DÉCLARATION D'ENGAGEMENT SUR LE VIH/SIDA

Les délégations peuvent se procurer des exemplaires du projet de Déclaration d'engagement sur le VIH/sida (CRP.4) dans toutes les langues officielles au bureau S-2925.

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be on *Wednesday, 18 April 2001, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001.* Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

VINGT-CINQUIÈME SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE CONSACRÉE À UN EXAMEN ET À UNE ÉVALUATION D'ENSEMBLE DE L'APPLICATION DES DÉCISIONS DE LA CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR LES ÉTABLISSEMENTS HUMAINS (HABITAT II)
(6-8 juin 2001)

La séance spéciale pour établir par tirage au sort la liste des orateurs pour le débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire aura lieu le *mercredi 18 avril 2001 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.*

Il est rappelé aux délégations que la date limite pour informer le secrétariat de l'Assemblée générale que leur représentation au débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire sera au niveau de Chef d'État, de Vice-Président, de Prince ou de Princesse héréditaire ou de Chef de Gouvernement est fixée au *lundi 16 avril 2001 à 17 heures.* Des lettres indiquant ces niveaux de représentation doivent être transmises par messager au bureau du Directeur de la Division des affaires de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social du Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence (bureau S-2977A). À la remise, le secrétariat de l'Assemblée générale émettra un récépissé portant l'heure et la date de réception.

GENERAL ASSEMBLY

DISARMAMENT COMMISSION

2001 substantive session

10 a.m.-1 p.m.	244th meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	245th meeting	Conference Room 4

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DÉSARMEMENT

Session de fond de 2001

10 heures à 13 heures	244e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	245e séance	Salle de conférence 4

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

WORKING GROUP

10 a.m.-1 p.m.	12th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	13th meeting (closed)	Trusteeship Council Chamber

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session for 2001

11 a.m.-1 p.m.	informal consultations (closed)	Economic and Social Council Chamber

Informal consultations under the chairmanship of the President of the Council, H.E. Mr. Belinga-Eboutou (Cameroon), on the 1 May special high-level meeting of the Economic and Social Council with the Bretton Woods institutions

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

GROUPE DE TRAVAIL

10 heures à 13 heures	12e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	13e séance (privée)	Salle du Conseil de tutelle

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation de 2001

11 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle du Conseil économique et social

Consultations officieuses, sous la conduite du Président du Conseil économique et social, S.E. M. Belinga-Eboutou (Cameroun), sur la réunion spéciale de haut niveau du Conseil économique et social du 1er mai avec les institutions de Bretton Woods

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Tuesday, 10 April 2001

ARAB GROUP
(at the ambassadorial level)

10.30 a.m.	closed meeting	Conference Room A

ARAB GROUP OF THE FIRST COMMITTEE

Afternoon*- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room A

* Following the adjournment of the Arab Group at the ambassadorial level.

GROUP OF 77
(on the reform and restructuring of the Economic and Social Council and the issues before the organizational session of the Economic and Social Council)

1.30 p.m.- 3 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

GROUP OF 77
(on the special session of the General Assembly on HIV/AIDS)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

* * *

United Nations Institute for Training and Research

BRIEFING FOR NEW MEMBERS OF PERMANENT MISSIONS ON THE WORK OF THE UNITED NATIONS

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mardi 10 avril 2001

GROUPE ARABE
(au niveau des ambassadeurs)

10 h 30	réunion privée	Salle de conférence A

GROUPE ARABE DE LA PREMIÈRE COMMISSION

Après-midi* jusqu'à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence A

* À l'issue de la réunion du Groupe arabe au niveau des ambassadeurs.

GROUPE DES 77
(réforme et restructuration du Conseil économique et social et questions relevant de la session d'organisation du Conseil économique et social)

13 h 30 à 15 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

GROUPE DES 77
(session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au VIH/sida)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 10

* * *

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

RÉUNION D'INFORMATION POUR LES NOUVEAUX MEMBRES DES MISSIONS PERMANENTES SUR LES TRAVAUX DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet *today*, 10 April 2001, fom 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 2.30 p.m. to 5.30 p.m. in Conference Room 1.

* * *

Briefing

The Contracts Processing Section of the Office of the Iraq Programme (OIP) will hold its annual briefing *today*, 10 April 2001, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 2. The briefing is open to representatives of all interested permanent and observer missions and to the invited members of their business communities.

* * *

As from Tuesday, 3 April 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.ukun.org.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira *aujourd'hui* 10 avril 2001 de 9 h 30 à 13 heures et de 14 h 30 à 17 h 30 dans la salle de conférence 1.

* * *

Réunion d'information

La Section de l'examen des contrats du Bureau chargé du programme Iraq tiendra sa réunion d'organisation annuelle *aujourd'hui* 10 avril 2001 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 2. La réunion est ouverte aux représentants de toutes les missions permanentes et d'observation intéressées et à leurs membres invités des milieux des affaires.

* * *

À partir de mardi 3 avril 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.ukun.org.

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

* * *

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

* * *

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

* * *

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

* * *

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

* * *

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

* * *

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé dans le Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

The informal consultations of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly on Children on the revised draft outcome document ("A world fit for children") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) for the special session will be held from 1 to 4 May 2001.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on 3 and 4 May 2001. As a courtesy to the Council members who will be called upon to cast votes for membership in the subsidiary machinery of the Council, the Bureau has established an indicative deadline for submission of candidatures of 6 p.m. on Friday, 20 April 2001. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to the deputy Secretary of the Council for elections, Ms. Kate Starr Newell (fax: (212) 963-5935). The Chairmen of the regional groups for the month of April are likewise kindly invited to advise the Secretariat of any endorsed candidates from their groups.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Les consultations officieuses du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée aux enfants sur le projet de conclusions révisé ("Un monde fait pour l'enfant") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) pour la session extraordinaire auront lieu du 1er au 4 mai 2001.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants dans la composition de ses organes subsidiaires les 3 et 4 mai 2001. Par courtoisie à l'égard des membres du Conseil appelés à voter pour la composition du mécanisme subsidiaire du Conseil, le Bureau a fixé au vendredi 20 avril 2001 à 18 heures comme date limite indicative pour la soumission des candidatures. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats pour l'élection d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à la Secrétaire adjointe du Conseil pour les élections, Mme Kate Starr Newell (télécopieur: (212) 963-5935). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois d'avril sont également invités à informer le Secrétariat des candidats approuvés dans leurs groupes.

* * *

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Ninth session

The Commission on Sustainable Development will hold its ninth session from 16 to 27 April 2001 at Headquarters. The annotated provisional agenda and the proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2001/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

High-level segment

As decided by the Bureau and after informal consultations, the following arrangements for the general debate were agreed upon:

Thursday, 19 April, from 11 a.m. to 1 p.m.: Introductory statements and general debate;

Thursday, 19 April, from 4.30 p.m. to 6 p.m.: Continuation of general debate; and

Friday, 20 April, from 3 p.m. to 5 p.m.: Continuation and conclusion of general debate.

Ministers and Heads of Delegations wishing to inscribe for the general debate should bear in mind the time-limit of 5 minutes per intervention.

For inclusion in the list of speakers, interested delegations are invited to contact the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (tel.: (212) 963-2320) or Ms. Lydia Bawar (tel.: (212) 963-5973) or fax: (212) 963-5935. Please confirm requests in writing.

Tenth session

As recommended by the Commission on Sustainable Development in its decision 8/1 and by the General Assembly in its resolution 55/199 decided to hold a three-day meeting of the tenth session of the Commission, so that the Commission could start work as the Preparatory Committee for the World Summit on Sustainable Development.

The Commission on Sustainable Development acting as the Preparatory Committee for the Summit will hold its organizational session from 30 April to 2 May 2001 at Headquarters, immediately following the ninth session of the Commission. The annotated provisional agenda is contained in document E/CN.17/2001/PC/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

* * *

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Neuvième session

La Commission du développement durable tiendra sa neuvième session du 16 au 27 avril 2001 au Siège. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux proposée figurent dans le document E/CN.17/2001/1.

Les délégations sont priées de fournir au secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

Débat de haut niveau

Comme il a été décidé par le Bureau et à la suite de consultations officieuses, les arrangements suivants pour le débat général ont été approuvés :

Jeudi 19 avril, de 11 heures à 13 heures : Déclarations liminaires et débat général;

Jeudi 19 avril, de 16 h 30 à 18 heures : Suite du débat général; et

Vendredi 20 avril, de 15 heures à 17 heures : Suite et fin du débat général.

Il est rappelé aux Ministres et Chefs de délégation qui souhaitent participer au débat général que les interventions doivent se limiter à 5 minutes.

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (tél. : (212) 963-2320) ou Mme Lydia Bawar (tél. : (212) 963-5973) ou télécopieur : (212) 963-5935). Prière de confirmer les demandes par écrit.

Dixième session

Comme il a été décidé par l'Assemblée générale dans sa résolution 55/199, la Commission du développement durable, conformément à sa décision 8/1, tiendra une réunion de trois jours lors de sa dixième session afin de pouvoir commencer ses travaux en tant que Comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

La Commission du développement durable agissant en tant que Comité préparatoire du Sommet tiendra sa session d'organisation du 30 avril au 2 mai 2001 au Siège, à l'issue de la neuvième session de la Commission. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.17/2001/PC/1.

Les délégations sont priés de soumettre au Secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

* * *

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 17 April 2001, from 10 a.m. (sharp) to 12 noon in Conference Room 9.

* * *

United Nations Environment Programme

There will be a meeting of the open-ended Group of Ministers, or their representatives, in pursuance of UNEP Governing Council decision 21/21, on "International environmental governance", on Wednesday, 18 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 17 avril 2001 de 10 heures (précises) à midi dans la salle de conférence 9.

* * *

Programme des Nations Unies pour l'environnement

Une réunion du Groupe des Ministres, ou de leurs représentants, à composition non limitée, aura lieu conformément à la décision 21/21 du Conseil d'administration du PNUE, sur le thème "Gouvernance internationale de l'environnement", le mercredi 18 avril 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be an urgent and extraordinary meeting of the Asian Group *(at the ambassadorial level)* on Thursday, 12 April 2001, at 10.30 a.m. in Conference Room 2.

* * *

Panel discussion

There will be a panel discussion on "Disarmament and Arms Control Objectives", co-sponsored by the Department for Disarmament Affairs, the Department of Public Information and the NGO Committe on Disarmament, on Wednesday, 11 April 2001, at 10 a.m. in the Dag Hammarsjköld Library Auditorium. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

Seminar

There will be a seminar on "New Ownership Structure and External Balance in Economies in Transition", organized by the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 12 April 2001, from 2 p.m. to 3.30 p.m. in Conference Room DC2-2127. A background note will be available prior to the meeting. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ninon Thermidor (tel.: (212) 963-3261; e-mail: thermidor@un.org).

* * *

Briefing

The briefing of the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda (Istanbul+5), scheduled for Thursday, 19 April 2001, has been postponed. The new date will be announced in due course. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Une réunion extraordinaire d'urgence du Groupe asiatique *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le jeudi 12 avril 2001 à 10 h 30 dans la salle de conférence 2.

* * *

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Les objectifs du désarmement et du contrôle des armes", coparrainée par le Département des affaires de désarmement, le Département de l'information et le Comité des ONG sur le désarmement, aura lieu le mercredi 11 avril 2001 à 10 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarsjköld. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur "Les nouvelles structures de propriété et balance extérieure dans les économies en transition", organisé par la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 14 heures à 15 h 30 dans la salle de conférence DC2-2127. Une note d'information sera disponible avant la séance. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Ninon Thermidor (tél. : (212) 963-3261; courrier électronique : thermidor@un.org).

* * *

Réunion d'information

La réunion d'information de l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et du Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat)sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5), prévue pour le jeudi 19 avril 2001 a été reportée. La nouvelle date sera annocée en temps opportun. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél .: (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a workshop on negotiations of international legal instruments for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held from 24 to 27 Avril 2001. A letter on this subject, including an information note, a draft agenda and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Wednesday, 18 April. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (22) 963-9196).

* * *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier sur la négociation d'instruments juridiques internationaux pour les membres des missions permanentes. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu du 24 au 27 avril 2001. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mercredi 18 avril. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél: (212) 963-9196).

Announcements

With reference to the informal consultations on the Special Court for Sierra Leone which were held on 27 March, Member States wishing to join the group of "Interested States" are kindly requested to inform the Office of Legal Affairs (fax: (212) 963-6430), using, if possible, the form that was circulated.

A first meeting of the group will be held on Thursday, 17 April 2001. As indicated during the informal consultations, the States concerned will be informed individually of the exact time and venue.

* * *

Member States and non-member States maintaining permanent observer missions at United Nations Headquarters are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election as ad litem judges of the International Tribunal for the Former Yugoslavia will expire on Monday, 16 April 2001. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Legal Counsel (room S-3427A) before the close of business on that date.

* * *

The Division for Public Economics and Public Administration of the Department of Economic and Social Affairs announces the launching of its global online network on public administration and finance (UNPAN). Those interested are welcome to visit the Web site (http://www.unpan.org).

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

The Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional weapons) of the Disarmament Commission, distributed a non-paper at an informal meeting held on Friday, 16 March 2001. Copies of the Chairperson's non-paper are available with Mr. Nazir Kamal at the Department for Disarmament Affairs (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, at the Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, ext. 226).

Avis

Comme suite aux consultations officieuses sur la Cour spéciale pour la Sieera Leone tenues le 27 mars, les États Membres souhaitant se joindre au groupe des "États intéressés" sont priés d'en informer le Bureau des affaires juridiques (télécopieur : (212) 963-6430), en utilisant, si possible, le formulaire qui a été distribué.

Une première séance du groupe aura lieu le jeudi 17 avril 2001. Comme indiqué lors des consultations officieuses, les États concernés seront informés individuellement de la date exacte et du lieu.

* * *

Il est rappelé aux États Membres et aux États non-Membres maintenant des missions d'observation permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge ad litem au Tribunal international pour l'ex-Yougoslavie expirera le lundi 16 avril 2001. Toutes les nominations doivent être communiquées au Conseiller juridique (bureau S-3427A) avant la fin de cette journée.

* * *

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales annonce le lancement de son réseau Internet mondial sur l'administration et les finances publiques (UNPAN). Les personnes intéressées sont invitées à visiter le site Web (http://www.unpan.org).

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

* * *

La Présidente du Groupe de travail II sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) de la Commission du désarmement a distribué un non document lors d'une séance officieuse tenue le vendredi 16 mars 2001. On peut se procurer des exemplaires du non document de la Présidente auprès de M. Nazir Kamal, Département des affaires de désarmement (bureau S3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente du Groupe de travail, Mme Gabriela Martinic, à la Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, poste 226).

SUMMARY OF MEETINGS

Friday, 6 April 2001

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMISSION ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Thirty-fourth session — 7th meeting

Statements

The President of the Economic and Social Council addressed the Commission.

The Executive Director of the United Nations Population Fund made a statement.

8th meeting

Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development [3]

Action on draft resolution E/CN.9/2001/L.4

Mr. Antonio Golini (Italy), Vice-Chairman of the Commission, reported to the Commission on the work of the informal consultations and also introduced draft resolution E/CN.9/2001/L.4.

The Commission adopted the draft resolution.

Oral decision

Upon the proposal of the Chairman, the Commission took note of documents E/CN.9/2001/2-6.

Provisional agenda for the thirty-fifth session of the Commission [6]

The Commission began its consideration of the item and heard a statement by the Vice-Chairman of the Commission, Mr. Antonio Golini (Italy), who informed the Commission on the outcome of the informal consultations on the draft provisional agenda for the thirty-fifth session contained in document E/CN.9/2001/L.2.

Statements were made by the representatives of the United States, the Islamic Republic of Iran (on behalf of the Group of 77 and China) and China.

The Commission then adopted the provisional agenda for the thirty-fifth session, as contained in document E/CN.9/2001/L.2, as orally amended during the discussion.

The Commission thus concluded its consideration of the item.

Adoption of the report of the Commission on its thirty-fourth session [7]

The Commission began its consideration of the item.

APERÇU DES SÉANCES

Vendredi 6 avril 2001

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION DE LA POPULATION ET DU DÉVELOPPEMENT
Trente-quatrième session — 7e séance

Déclarations

Le Président du Conseil économique et social fait une déclaration.

La Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population fait une déclaration.

8e séance

Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement [3]

Décision sur le projet de résolution E/CN.9/2001/L.4

M. Antonio Golini (Italie), Vice-Président de la Commission, fait rapport à la Commission sur les travaux des consultations officieuses et présente également le projet de résolution E/CN.9/2001/L.4.

La Commission adopte le projet de résolution.

Décision orale

Sur la proposition du Président, la Commission prend note des documents E/CN.9/2001/2 à 6.

Ordre du jour provisoire de la trente-cinquième session de la Commission [6]

La Commission commence l'examen de la question en entendant une déclaration du Vice-Président de la Commission, M. Antonio Golini (Italie), qui informe la Commission des résultats des consultations officieuses sur le projet d'ordre du jour provisoire de la trente-cinquième session figurant dans le document E/CN.9/2001/L.2.

Les représentants des États-Unis, de la République islamique d'Iran (au nom du Groupe des 77 et de la Chine) et de la Chine font des déclarations.

La Commission adopte ensuite l'ordre du jour provisoire de la trente-cinquième session figurant dans le document E/CN.9/2001/L.2, tel qu'il a été modifié oralement au cours du débat.

La Commission termine ainsi l'examen de la question

Adoption du rapport de la Commission sur les travaux de sa trente-cinquième session [7]

La Commission commence l'examen de la question.

The Vice-Chairman-cum-Rapporteur, Mr. Gediminas Šerkšnys (Lithuania), introduced the draft report of the Commission contained in document E/CN.9/2001/L.3.

The Commission adopted the draft report, as introduced, and authorized the Rapporteur to finalize it by incorporating therein the proceedings of its most recent meetings.

The Commission thus concluded its consideration of the item.

Statements were made by the representatives of Sweden (on behalf of the European Union), the Islamic Republic of Iran (on behalf of the Group of 77 and China), Bangladesh, Mexico and Japan.

Closure of the session

The Director of the Population Division made a statement.

The Chairman made a concluding statement and declared closed the thirty-fourth session of the Commission on Population and Development.

Le Vice-Président et Rapporteur, M. Gediminas Šerkšnys (Lituanie), présente le projet de rapport de la Commission figurant dans le document E/CN.9/2001/L.3.

La Commission adopte le projet de rapport, te qu'il a été présenté, et autorise le Rapporteur à le compléter en y incorporant les débats des séances les plus récentes.

La Commission termine ainsi l'examen de la question.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Suède (au nom de l'Union européenne), de la République islamique d'Iran (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), du Bangladesh, du Mexique et du Japon.

Clôture de la session

Le Directeur de la Division de la population fait une déclaration.

Le Président fait une déclaration finale et prononce la clôture de la trente-quatrième session de la Commission de la population et du développement.

Monday, 9 April 2001

SECURITY COUNCIL

4309th meeting

Security Council resolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) and 1244 (1999)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Sweden and Yugoslavia, at their request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Jean-Marie Guéhenno, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations.

The Council began its consideration of the item and heard a statement by Mr. Guéhenno.

Statements were made by the representatives of the Russian Federation, China, Bangladesh, Tunisia, the United States, France, Jamaica, Singapore, Colombia, Norway, Ukraine, Mali, Ireland and Mauritius, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the United Kingdom.

Lundi 9 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

4309e séance

Résolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) et 1244 (1999) du Conseil de sécurité

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite sur leur demande les représentants de la Suède et de la Yougoslavie à participer au débat sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

Conformément à ce qui a été entendu au cours des consultations préalables du Conseil, le Président, avec l'assentiment du Conseil et en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire, adresse une invitation à M. Jean-Marie Guéhenno, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant un exposé de M. Guéhenno.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Fédération de Russie, Chine, Bangladesh, Tunisie, États-Unis, France, Jamaïque, Singapour, Colombie, Norvège, Ukraine, Mali, Irlande et Maurice, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant du Royaume-Uni.

The Council then heard statements by the representatives of Yugoslavia and Sweden (speaking on behalf of the European Union and the Central and Eastern European countries associated with the European Union - Bulgaria, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Poland, Romania, Slovakia and Slovenia - as well as the associated countries, Cyprus, Malta and Turkey, and the EFTA country member of the EEA, Iceland, which aligned themselves with the statement).

Mr. Guéhenno responded at various points to comments and questions posed by members of the Council.

The President gave a brief concluding summary of the discussion.

GENERAL ASSEMBLY

DISARMAMENT COMMISSION

Organizational (resumed) session — 241st meeting

Opening of the session

The 2001 resumed organizational session of the Disarmament Commission was opened by the Vice-Chairman, Mr. Hira Bahadur Thapa (Nepal).

Election of the Chairman

The Commission elected Mrs. Diane Quarless (Jamaica) as Chairperson of the Commission.

Susbantive session — 242nd meeting

Opening of the session

The 2001 substantive session of the Disarmament Commission was opened by the Chairperson, Mrs. Diane Quarless (Jamaica), who made a statement.

Election of other officers

The Commission elected four Vice-Chairmen as follows: H.E. Mr. Henrik Salander (Sweden) and Mr. Niklas Lindquist (Finland), from the Group of Western European and Other States; Mr. Yurii Onishchenko (Ukraine), from the Group of Eastern European States; and Mrs. Martha Beatriz López de Mitre (Bolivia), from the Group of Latin Americn and Caribbean States.

Adoption of the agenda and programme of work

The Commission took note of the agenda, general programme of work and timetable for the first week of the session, as adopted by the Commission at the organizational meeting in December 2000.

Le Conseil entend ensuite des déclarations des représentants de la Yougoslavie et de la Suède (au nom de l'Union européenne et des pays de l'Europe centrale et orientale associés à l'Union européenne - Bulgarie, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Pologne, République tchèque, Roumanie, Slovaquie et Slovénie - ainsi que des pays associés, Chypre, Malte et la Turquie, et le pays membre de l'AELE qui est membre de l'EEE, l'Islande, qui s'alignent sur la déclaration).

M. Guéhanno répond, à différents moments, aux observations et aux questions des membres du Comité.

Le Président fait un bref résumé du débat.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DÉSARMEMENT

Session d'organisation (reprise) — 241e séance

Ouverture de la session

Le Vice-Président, M. Hira Bahadur Thapa (Népal), ouvre la reprise de la session d'organisation de 2001 de la Commission du désarmement.

Élection du président

La Commission élit Mme Diane Quarless (Jamaïque) Présidente de la Commission.

Session de fond — 242e séance

Ouverture de la session

La Présidente, Mme Diane Quarless (Jamaïque), ouvre la session de fond de 2001 de la Commission du désarmement et fait une déclaration.

Élection d'autres membres du Bureau

La Commission élit quatre Vice-Présidents comme suit : S.E. M. Henrik Salander (Suède) et M. Niklas Lindquist (Finlande), du Groupe des États d'Europe occidentale et autres États; M. Yurii Onishchenko (Ukraine), du Groupe des États d'Europe orientale; et Mme Martha Beatriz López de Mitre (Bolivie), du Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes.

Adoption de l'ordre du jour et du programme de travail

La Commission prend note de l'ordre du jour, du programme de travail général et du calendrier des réunions pour la première semaine de la session, tels qu'ils ont été adoptés par la Commission lors de sa réunion d'organisation tenue en décembre 2000.

General debate

The Under-Secretary-General for Disarmament Affairs opened the general debate and made a statement. The representatives of Sweden (on behalf of the European Union), Mexico, Belarus, Algeria, Argentina and Brazil participated in the debate.

243rd meeting

The Commission continued its general debate and heard statements by the representatives of Indonesia and Mongolia.

*

* *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE
Fortieth session
United Nations Office at Vienna

MONDAY, 9 APRIL 2001

648th meeting

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee continued its consideration of this item.

Review of the concept of the "launching State" [9]

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of Egypt, Germany, Brazil and Argentina.

Consideration of the draft convention of the International Institute for the Unification of Private law (Unidroit) on international interests in mobile equipment and the preliminary draft protocol thereto on matters specific to space property [8]

Débat général

Le Secrétaire général adjoint aux affaires de désarmement ouvre le débat général et fait une déclaration. Les représentants de la Suède (au nom de l'Union européenne), du Mexique, du Bélarus, de l'Algérie, de l'Argentine et du Brésil participent au débat.

243e séance

La Commission poursuit le débat général en entendant des déclarations des représentants de l'Indonésie et de la Mongolie.

*

* *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE
Quarantième session
Office des Nations Unies à Vienne

LUNDI 9 AVRIL 2001

648e séance

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question.

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de l'Égypte, de l'Allemagne, du Brésil et de l'Argentine.

Examen du projet de convention de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit) relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles, et de l'avant-projet de protocole portant sur les questions spécifiques aux biens aéronautiques [8]

The Subcommittee began its consideration of this item with statements by the representatives of Mexico, Nigeria, Egypt, Belgium, Greece, France, Austria, Germany, Australia, Italy, the United States, the Russian Federation, Chile, and Colombia. The observers of the International Institute for the Unification of Private Law (Unidroit), the United Nations Commission of International Trade Law (UNCITRAL), the European Space Agency (ESA) and the International Astronautical Federation (IAF) also made statements.

649th meeting

Matters relating to [6]:

(a) The definition and delimitation of outer space

(b) The character and utilisation of the geostationary orbit, including consideration of ways and means to ensure the rational and equitable use of the geostationary orbit without prejudice to the role of the International Telecommunication Union

The Subcommittee suspended its consideration of this item.

Consideration of the draft convention of the International Institute for the Unification of Private law (Unidroit) on international interests in mobile equipment and the preliminary draft protocol thereto on matters specific to space property [8]

The Subcommittee continued its consideration of this item with statements by the representatives of Belgium, the Russian Federation, China, Brazil, Mexico, Germany, the United States, France, Austria, Argentina and Greece, as well as by the observer of the International Astronautical Federation (IAF).

Review of the concept of the "launching State" [9]

The Subcommittee continued its consideration of this item with a statement by the representative of Australia.

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants: Mexique, Nigéria, Égypte, Belgique, Grèce, France, Autriche, Allemagne, Australie, Italie, États-Unis, Fédération de Russie, Chili et Colombie. Les observateurs de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit), de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CNUDCI), de l'Agence spatiale européenne (ASE) et de la Fédération internationale d'astronautique (FIA) prennent également la parole.

649e séance

Questions relatives [6] :

a) À la définition et à la délimitation de l'espace

b) Aux caractéristiques et à l'utilisation de l'orbite des satellites géostationnaires, notamment aux moyens permettant de l'utiliser de façon rationnelle et équitable sans porter atteinte au rôle de l'Union internationale des télécommunications

Le Sous-Comité suspend l'examen de la question.

Examen du projet de convention de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit) relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles, et de l'avant-projet de protocole portant sur les questions spécifiques aux biens aéronautiques [8]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants: Belgique, Fédération de Russie, Chine, Brésil, Mexique, Allemagne, États-Unis, France, Autriche, Argentine et Grèce, ainsi que de l'observateur de la Fédération internationale d'astronautique (FIA).

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de l'Australie.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal. Basel, 22 March 1989

Accession: Guyana (4 April 2001)*

* Date of receipt of the relevant documents.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Convention de Bâle sur le contrôle des mouvements transfrontières de déchets dangereux et de leur élimination. Bâle, 22 mars 1989

Adhésion : Guyana (4 avril 2001*)

* Date de réception des documents pertinents.

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Copenhagen, 25 November 1992

Ratification: Ghana (9 April 2001)*

Optional Protocol to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 6 October 1999

Ratification: Peru (9 April 2001)*

United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Signature: Bahamas (9 April 2001)

Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Signature: Bahamas (9 April 2001)

Protocol against the Smuggling of Migrants by Land, Sea and Air, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Signature: Bahamas (9 April 2001)

NOTIFICATION OF SUCCESSION BY YUGOSLAVIA

A notification dated 6 March 2001 has been received from the Federal Republic of Yugoslavia advising its intention to succeed to a number of treaties deposited with the Secretary-General. The necessary changes to the records of the depositary are currently being undertaken.

European Agreement concerning the Work of Crews of Vehicles Engaged in International Road Transport (AETR). Geneva, 1 July 1970

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

European Agreement on main international traffic arteries (AGR). Geneva, 15 November 1975

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

* Date of receipt of the relevant documents.

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Copenhague, 25 novembre 1992

Ratification : Ghana (9 avril 2001*)

Protocole facultatif à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 6 octobre 1999

Ratification : Pérou (9 avril 2001*)

Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Signature : Bahamas (9 avril 2001)

Protocole additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants. New York, 15 novembre 2000

Signature : Bahamas (9 avril 2001)

Protocole contre le trafic illicite de migrants par terre, air et mer, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Signature : Bahamas (9 avril 2001)

NOTIFICATION DE SUCCESSION DE LA YOUGOSLAVIE

Une notification datée du 6 mars 2001 a été reçue de la République fédérale de Yougoslavie avisant de son intention de succéder à un certain nombre de traités déposés auprès du Secrétaire général. Les changements nécessaires sont en voie d'être effectués dans les dossiers dépositaires.

Accord européen relatif au travail des équipages des véhicules effectuant des transports internationaux par route (AETR). Genève, 1 juillet 1970

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Accord européen sur les grandes routes de trafic international (AGR). Genève, 15 novembre 1975

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

* Date de réception des documents pertinents.

Declaration on the construction of main international traffic arteries. Geneva, 16 September 1950

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Convention on Road Traffic. Geneva, 19 September 1949

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Protocol on Road Signs and Signals. Geneva, 19 September 1949

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

International Convention to Facilitate the Importation of Commercial Samples and Advertising Material. Geneva, 7 November 1952

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Convention concerning Customs Facilities for Touring. New York, 4 June 1954

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Customs Convention on the Temporary Importation of Private Road Vehicles. New York, 4 June 1954

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Customs Convention on the Temporary Importation for Private Use of Aircraft and Pleasure Boats. Geneva, 18 May 1956

Succession: Yugoslavia (12 March 2001)*

Convention for the Protection of Producers of Phonograms against Unauthorized Duplication of their Phonograms. Geneva, 29 October 1971

Succession to signature: Yugoslavia (12 March 2001)*

---

* Date of receipt of the relevant documents.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly
Affairs and Conference Services.

01-29934

Déclaration sur la construction de grandes routes de trafic international. Genève, 16 septembre 1950

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention sur la circulation routière. Genève, 19 septembre 1949

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Protocole relatif à la signalisation routière. Genève, 19 septembre 1949

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention internationale pour faciliter l'importation des échantillons commerciaux et du matériel publicitaire. Genève, 7 novembre 1952

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention sur les facilités douanières en faveur du tourisme. New York, 4 juin 1954

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention douanière relative à l'importation temporaire des véhicules routiers privés. New York, 4 juin 1954

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention douanière relative à l'importation temporaire pour usage privé des embarcations de plaisance et des aéronefs. Genève, 18 mai 1956

Succession : Yougoslavie (12 mars 2001*)

Convention pour la protection des producteurs de phonogrammes contre la reproduction non autorisée de leurs phonogrammes. Genève, 29 octobre 1971

Succession à la signature : Yougoslavie (12 mars 2001*)

---

* Date de réception des documents pertinents.

Publié au Siège, à New York, par le Département
des affaires de l'Assemblée générale et des
services de conférence.

JOURNAL

of the

UNITED NATIONS

WEDNESDAY, 11 APRIL 2001

No. 2001/69 (PART I)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

FORTHCOMING MEETINGS

Thursday, 12 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

10 a.m. 98th PLENARY MEETING General Assembly Hall

1. Financial reports and audited financial statements, and reports of the Board of Auditors: report of the Fifth Committee (A/55/689/Add.1) [115]

2. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations: report of the Fifth Committee (A/55/532/Add.2) [116]

3. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations; Human resources management: report of the Fifth Committee (A/55/852) [116 and 123]

4. Programme budget for the biennium 2000-2001: report of the Fifth Committee (A/55/713/Add.1) [117]

5. Programme budget for the biennium 2000-2001; Programme budget for the biennium 1998-1999: report of the Fifth Committee (A/55/876) [117 and 168]

6. Administrative and budgetary coordination of the United Nations with the specialized agencies and the International Atomic Energy Agency: report of the Fifth Committee (A/55/859) [120]

7. Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations: report of the Fifth Committee (A/55/521/Add.2) [122]

8. Human resources management: report of the Fifth Committee (A/55/890) [123]

9. United Nations common system: report of the Fifth Committee (A/55/709/Add.1) [124]

(continued overleaf)

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of bodies other than those of the General Assembly at its fifty-fifth session appear in Part II (English/French) of the present issue of the *Journal* (No. 2001/69 (Part II)).

10. Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services: report of the Fifth Committee (A/55/888) [126]

11. Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991: reports of the Fifth Committee (A/55/691/Add.1 and Add.2) [127]

12. Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991; Financing of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994: report of the Fifth Committee (A/55/877) [127 and 128]

13. Financing of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994: report of the Fifth Committee (A/55/692/Add.1) [128]

14. Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone: report of the Fifth Committee (A/55/891) [132]

15. Financing of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea: report of the Fifth Committee (A/55/711/Add.1) [176]

16. Adoption of the agenda and organization of work: reopening of the consideration of agenda item 12 (A/55/L.80) [8]

    Report of the Economic and Social Council [12]:

    (a) Draft resolution (A/55/L.80);

    (b) Report of the Fifth Committee (A/55/848)

17. Adoption of the agenda, organization of work and allocation of items: fifth report of the General Committee (A/55/250/Add.4) [8]

*

* *

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available to *delegations* in all official languages in room S-2925.

* * *

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be held on *Wednesday, 18 April 2001 at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001.* Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977 A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

SUMMARY OF MEETINGS

Monday, 9 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

Fifty-fifth session

Committees

FIFTH COMMITTEE — 57th meeting

Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone [132]

The Committee resumed its consideration of this agenda item.

The representative of Croatia, Vice-Chairman of the Committee and coordinator of informal consultations on this item, introduced draft resolution A/C.5/55/L.49.

The Committee adopted, without a vote, the draft resolution.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations [116]

Reports of the Office of Internal Oversight Services

The representative of Botswana, Vice-Chairman of the Committee and coordinator of informal consultations on this question, introduced draft decision A/C.5/55/L.56.

The Committee adopted, without a vote, the draft decision.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations [122]

The Committee resumed its consideration of this agenda item.

The representative of India, Vice-Chairman of the Committee and coordinator of informal consultations on this item, informed the Committee on the results of the informal consultations.

The representative of Iraq made a statement.

On the proposal of the Chairman, the Committee took note of the information provided by the Vice-Chairman.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

United Nations common system [124]

The Committee resumed its consideration of this agenda item.

Strengthening the international civil service

The representative of India, Vice-Chairman of the Committee and coordinator of informal consultations on this question, introduced draft decision A/C.5/55/L.55.

The Committee adopted, without a vote, the draft decision.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services [126]

The Committee resumed its consideration of this agenda item.

The representative of Botswana, Vice-Chairman of the Committee and coordinator of informal consultations on this item, introduced draft decision A/C.5/55/L.58.

The Committee adopted, without a vote, the draft decision.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

Human resources management [123]

The Committee resumed its consideration of this item.

The representative of Pakistan, coordinator of informal consultations on this item, made a statement and introduced draft decision A/C.5/55/L.57.

The Committee adopted, without a vote, the draft decision.

Statements in explanation of position were made by the representatives of Sweden (on behalf of the European Union), the Islamic Republic of Iran (on behalf of the Group of 77 and China), Australia (on behalf of Canada, New Zealand and Australia) and the United States.

The Committee thus concluded this stage of its consideration of this agenda item.

Other matters

The Chairman of the Committee drew the attention of the Committee to document A/C.5/55/42 containing an exchange of letters between the Chairman of the Fifth Committee and the Under-Secretary-General for Legal Affairs, the Legal Counsel.

The representative of the Syrian Arab Republic made a statement.

Closure of the first part of the resumed fifty-fifth session of the Fifth Committee of the General Assembly

The Chairman made a statement and declared the work of the Fifth Committee during the first part of the resumed fifty-fifth session of the General Assembly concluded.

Published at Headquarters, New York,
by the Department of General Assembly Affairs
and Conference Services.

01-32296

JOURNAL

of the UNITED NATIONS | **des NATIONS UNIES**

WEDNESDAY, 11 APRIL 2001
No. 2001/69 (PART II)

MERCREDI 11 AVRIL 2001
No 2001/69 (PARTIE II)

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Wednesday, 11 April 2001

SECURITY COUNCIL

11.30 a.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Great Lakes region (possible Security Council mission)

Programme of work

Format of the meeting of 27 April 2001

Other matters

SECURITY COUNCIL WORKING GROUP ON PEACEKEEPING OPERATIONS

3.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

FIFTY-FIFTH REGULAR SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The 98th plenary meeting of the fifty-fifth regular session of the General Assembly will be held on Thursday, 12 April 2001, at 10 a.m. in the General Assembly Hall (see Part I of the current issue of the *Journal* (No. 2001/69 (Part I)).

Note: The PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA and the SUMMARY OF MEETINGS of the fifty-fifth session of the General Assembly appear in Part I of the present issue of the *Journal* (No. 2001/69 (Part I)), which is published in the official languages of the Assembly.

Mercredi 11 avril 2001

CONSEIL DE SÉCURITÉ

11 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultations

Région des Grands Lacs (mission éventuelle du Conseil de sécurité)

Programme de travail

Format de la séance du 27 avril 2001

Questions diverses

GROUPE DE TRAVAIL DU CONSEIL DE SÉCURITÉ SUR LES OPÉRATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

15 h 30	séance privée	Salle de conférence 7

CINQUANTE-CINQUIÈME SESSION ORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La 98e séance plénière de la cinquante-cinquième session ordinaire de l'Assemblée générale aura lieu le jeudi 12 avril 2001 à 10 heures dans la salle de l'Assemblée générale (voir Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/69 (Partie I)).

Note : Le PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES et l'APERÇU DES SÉANCES de la cinquante-cinquième session de l'Assemblée générale figurent dans la Partie I du présent numéro du *Journal* (No 2001/69 (Partie I)), publiée dans les langues officielles de l'Assemblée.

* * *

DRAFT DECLARATION OF COMMITMENT ON HIV/AIDS

Copies of the Draft Declaration of Commitment on HIV/AIDS (CRP.4) are available *to delegations* in all official languages in room S-2925.

*

* *

TWENTY-FIFTH SPECIAL SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY FOR AN OVERALL REVIEW AND APPRAISAL OF THE IMPLEMENTATION OF THE OUTCOME OF THE UNITED NATIONS CONFERENCE ON HUMAN SETTLEMENTS (HABITAT II)
(6-8 June 2001)

The special meeting to establish the list of speakers for the debate in the plenary of the twenty-fifth special session by a drawing of lots will be held on *Wednesday, 18 April 2001, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.*

Delegations are reminded that the deadline to inform the secretariat of the General Assembly that their representation at the debate in the plenary of the twenty-fifth special session will be at the Head of State, Vice-President, Crown Prince/Princess or Head of Government level is *5 p.m. on Monday, 16 April 2001.* Letters indicating those levels of representation should be hand-delivered to the office of the Director, General Assembly and ECOSOC Affairs Division, Department of General Assembly Affairs and Conference Services (DGAACS) (room S-2977A). Upon delivery, a time/date-stamped receipt will be provided by the secretariat of the General Assembly.

* * *

PROJET DE DÉCLARATION D'ENGAGEMENT SUR LE VIH/SIDA

Les délégations peuvent se procurer des exemplaires du projet de Déclaration d'engagement sur le VIH/sida (CRP.4) dans toutes les langues officielles au bureau S-2925.

*

* *

VINGT-CINQUIÈME SESSION EXTRAORDINAIRE DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE CONSACRÉE À UN EXAMEN ET À UNE ÉVALUATION D'ENSEMBLE DE L'APPLICATION DES DÉCISIONS DE LA CONFÉRENCE DES NATIONS UNIES SUR LES ÉTABLISSEMENTS HUMAINS (HABITAT II)
(6-8 juin 2001)

La séance spéciale pour établir par tirage au sort la liste des orateurs pour le débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire aura lieu le *mercredi 18 avril 2001 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.*

Il est rappelé aux délégations que la date limite pour informer le secrétariat de l'Assemblée générale que leur représentation au débat général de la vingt-cinquième session extraordinaire sera au niveau de Chef d'État, de Vice-Président, de Prince ou de Princesse héréditaire ou de Chef de Gouvernement est fixée au *lundi 16 avril 2001 à 17 heures.* Des lettres indiquant ces niveaux de représentation doivent être transmises par messager au bureau du Directeur de la Division des affaires de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social du Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence (bureau S-2977A). À la remise, le secrétariat de l'Assemblée générale émettra un récépissé portant l'heure et la date de réception.

GENERAL ASSEMBLY

DISARMAMENT COMMISSION

2001 substantive session

WORKING GROUP I ON ITEM 4 (NW)

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

WORKING GROUP II ON ITEM 5 (CD)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

[There will be a closed meeting of the Bureau of the Commission *today* from 2.30 p.m. to 3 p.m. in Conference Room D.]

SPECIAL COMMITTEE ON THE CHARTER OF THE UNITED NATIONS AND ON THE STRENGTHENING OF THE ROLE OF THE ORGANIZATION

4 p.m.- 6 p.m.	238th meeting	Trusteeship Council Chamber

Adoption of the draft report

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DÉSARMEMENT

Session de fond de 2001

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE POINT 4 (NW)

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 4

GROUPE DE TRAVAIL SUR LE POINT 5 (CD)

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 4

[Une réunion privée du Bureau de la Commission aura lieu *aujourd'hui* de 14 h 30 à 15 heures dans la salle de conférence D.]

COMITÉ SPÉCIAL DE LA CHARTE DES NATIONS UNIES ET DU RAFFERMISSEMENT DU RÔLE DE L'ORGANISATION

16 heures à 18 heures	238e séance	Salle du Conseil de tutelle

Adoption du projet de rapport

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 11 April 2001

GROUP OF 77
(briefing by the Managing Director of the Global Mechanism of the United Nations Convention on Desertification (UNCCD))

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

AFRICAN GROUP:

GROUP OF EXPERTS ON HIV/AIDS

1.15 p.m.-2.45 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

GROUP OF 77
(endorsement of the outcome of the Core Groups on Financing for Development)

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

* * *

United Nations Institute for Training and Research

BRIEFING FOR NEW MEMBERS OF PERMANENT MISSIONS ON THE WORK OF THE UNITED NATIONS

10 a.m. - 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 8
3 p.m. - 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 8

* * *

The Ad Hoc Expert Group on the Short- and Medium-term Prospects of the World Economy (Project LINK) will meet *today*, 11 April 2001, fom 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 2.30 p.m. to 5.30 p.m. in Conference Room 1.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 11 avril 2001

GROUPE DES 77
(exposé du Directeur général du Mécanisme mondial de la Convention des Nations Unies sur la désertification)

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE AFRICAIN :

GROUPE D'EXPERTS DU VIH/SIDA

13 h 15 à 14 h 45	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DES 77
(endossement des résultats des Groupes principaux sur le financement du développement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 5

* * *

Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche

RÉUNION D'INFORMATION POUR LES NOUVEAUX MEMBRES DES MISSIONS PERMANENTES SUR LES TRAVAUX DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 8

* * *

Le Groupe spécial d'experts des projections à court et à moyen terme sur l'économie mondiale (Projet LINK) se réunira *aujourd'hui* 11 avril 2001 de 9 h 30 à 13 heures et de 14 h 30 à 17 h 30 dans la salle de conférence 1.

* * *

Panel discussion

There will be a panel discussion on "Disarmament and Arms Control Objectives", co-sponsored by the Department for Disarmament Affairs, the Department of Public Information and the NGO Committe on Disarmament, *today*, 11 April 2001, at 10 a.m. in the Dag Hammarsjköld Library Auditorium. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

* * *

As from Tuesday, 3 April 2001, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

The Web site of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland Presidency of the Security Council can be visited at the following address: http://www.ukun.org.

* * *

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

* * *

Table ronde

Une table ronde sur le thème "Les objectifs du désarmement et du contrôle des armes", coparrainée par le Département des affaires de désarmement, le Département de l'information et le Comité des ONG sur le désarmement, aura lieu *aujourd'hui* 11 avril 2001 à 10 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarsjköld. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités.

* * *

À partir de mardi 3 avril 2001, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Le sous-site Internet de la présidence du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord au Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse suivante: http://www.ukun.org.

* * *

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

The Web site of the President of the General Assembly can be visited at the following address: http://www.un.org/ga/president. The President's statements and a summary of his daily activities are available on this Web site.

L'adresse du site Web du Président de l'Assemblée générale est la suivante : http://www.un.org/ga/president. On peut se procurer les déclarations du Président et un résumé de ses activités quotidiennes sur ce site.

During the Swedish Presidency of the European Union, statements made at the United Nations on behalf of the European Union are available at the following Web site address: http://www.un.int/sweden.

Durant la présidence suédoise de l'Union européenne, les déclarations faites au nom de l'Union européenne à l'Organisation des Nations Unies sont disponibles à l'adresse Internet suivante : http://www.un.int/sweden.

Delegations who wish to make their statements available to the media at Headquarters are advised to provide 100 copies of these directly to the media office located on the third floor in the Secretariat Building (room S-348).

Les délégations qui souhaitent mettre leurs déclarations à la disposition des médias sont invitées à fournir 100 exemplaires des textes au bureau des médias situé dans le Bâtiment du Secrétariat (bureau S-348).

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Committee on Contributions will hold its sixty-first session at Headquarters from 11 to 29 June 2001. Any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations are reminded of the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information. The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with these provisions, any such requests should be received by the President of the Assembly no later than 25 May 2001. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-2770J; tel.: (212) 963-5866 or 963-5791; or fax: (212) 963-1943).

* * *

The informal consultations of the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly on Children on the revised draft outcome document ("A world fit for children") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) for the special session will be held from 1 to 4 May 2001.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Economic and Social Council will hold elections to fill vacancies in the membership of its subsidiary bodies on 3 and 4 May 2001. As a courtesy to the Council members who will be called upon to cast votes for membership in the subsidiary machinery of the Council, the Bureau has established an indicative deadline for submission of candidatures of 6 p.m. on Friday, 20 April 2001. Delegations wishing to propose candidates for election are kindly reminded to address their correspondence to the Secretary-General, with a copy to the deputy Secretary of the Council for elections, Ms. Kate Starr Newell (fax: (212) 963-5935). The Chairmen of the regional groups for the month of April are likewise kindly invited to advise the Secretariat of any endorsed candidates from their groups.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Le Comité des contributions tiendra sa soixante et unième session au Siège du 11 au 29 juin 2001. Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible. En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 25 mai 2001. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-2770J; tél. : (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopieur : (212) 963-1943).

* * *

Les consultations officieuses du Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée aux enfants sur le projet de conclusions révisé ("Un monde fait pour l'enfant") (A/AC.256/CRP.6/Rev.1) pour la session extraordinaire auront lieu du 1er au 4 mai 2001.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Conseil économique et social tiendra des élections pour pourvoir les postes vacants dans la composition de ses organes subsidiaires les 3 et 4 mai 2001. Par courtoisie à l'égard des membres du Conseil appelés à voter pour la composition du mécanisme subsidiaire du Conseil, le Bureau a fixé au vendredi 20 avril 2001 à 18 heures comme date limite indicative pour la soumission des candidatures. Il est rappelé aux délégations qui souhaitent proposer des candidats pour l'élection d'adresser leur correspondance au Secrétaire général, avec une copie à la Secrétaire adjointe du Conseil pour les élections, Mme Kate Starr Newell (télécopieur: (212) 963-5935). Les Présidents des groupes régionaux pour le mois d'avril sont également invités à informer le Secrétariat des candidats approuvés dans leurs groupes.

• • •

COMMISSION ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT

Ninth session

The Commission on Sustainable Development will hold its ninth session from 16 to 27 April 2001 at Headquarters. The annotated provisional agenda and the proposed organization of work are contained in document E/CN.17/2001/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

High-level segment

As decided by the Bureau and after informal consultations, the following arrangements for the general debate were agreed upon:

Thursday, 19 April, from 11 a.m. to 1 p.m.: Introductory statements and general debate;

Thursday, 19 April, from 4.30 p.m. to 6 p.m.: Continuation of general debate; and

Friday, 20 April, from 3 p.m. to 5 p.m.: Continuation and conclusion of general debate.

Ministers and Heads of Delegations wishing to inscribe for the general debate should bear in mind the time-limit of 5 minutes per intervention.

For inclusion in the list of speakers, interested delegations are invited to contact the Secretary of the Commission, Mr. Alexandre De Barros (tel.: (212) 963-2320) or Ms. Lydia Bawar (tel.: (212) 963-5973) or fax: (212) 963-5935. Please confirm requests in writing.

Tenth session

As recommended by the Commission on Sustainable Development in its decision 8/1 and by the General Assembly in its resolution 55/199 decided to hold a three-day meeting of the tenth session of the Commission, so that the Commission could start work as the Preparatory Committee for the World Summit on Sustainable Development.

The Commission on Sustainable Development acting as the Preparatory Committee for the Summit will hold its organizational session from 30 April to 2 May 2001 at Headquarters, immediately following the ninth session of the Commission. The annotated provisional agenda is contained in document E/CN.17/2001/PC/1.

Delegations are requested to provide the Secretariat of the Commission with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (Mr. Alexandre De Barros (fax: (212) 963-5935)).

• • •

COMMISSION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE

Neuvième session

La Commission du développement durable tiendra sa neuvième session du 16 au 27 avril 2001 au Siège. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux proposée figurent dans le document E/CN.17/2001/1.

Les délégations sont priées de fournir au secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

Débat de haut niveau

Comme il a été décidé par le Bureau et à la suite de consultations officieuses, les arrangements suivants pour le débat général ont été approuvés :

Jeudi 19 avril, de 11 heures à 13 heures : Déclarations liminaires et débat général;

Jeudi 19 avril, de 16 h 30 à 18 heures : Suite du débat général; et

Vendredi 20 avril, de 15 heures à 17 heures : Suite et fin du débat général.

Il est rappelé aux Ministres et Chefs de délégation qui souhaitent participer au débat général que les interventions doivent se limiter à 5 minutes.

Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le Secrétaire de la Commission, M. Alexandre De Barros (tél. : (212) 963-2320) ou Mme Lydia Bawar (tél. : (212) 963-5973) ou télécopieur : (212) 963-5935). Prière de confirmer les demandes par écrit.

Dixième session

Comme il a été décidé par l'Assemblée générale dans sa résolution 55/199, la Commission du développement durable, conformément à sa décision 8/1, tiendra une réunion de trois jours lors de sa dixième session afin de pouvoir commencer ses travaux en tant que Comité préparatoire du Sommet mondial du développement durable.

La Commission du développement durable agissant en tant que Comité préparatoire du Sommet tiendra sa session d'organisation du 30 avril au 2 mai 2001 au Siège, à l'issue de la neuvième session de la Commission. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/CN.17/2001/PC/1.

Les délégations sont priés de soumettre au Secrétariat de la Commission les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (M. Alexandre De Barros (télécopieur : (212) 963-5935)).

• • •

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 17 April 2001, from 10 a.m. (sharp) to 12 noon in *Conference Room 9*.

• • •

United Nations Environment Programme

There will be a meeting of the open-ended Group of Ministers, or their representatives, in pursuance of UNEP Governing Council decision 21/21, on "International environmental governance", on Wednesday, 18 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

• • •

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la conduite de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 17 avril 2001 de 10 heures (précises) à midi dans la salle de conférence 9.

• • •

Programme des Nations Unies pour l'environnement

Une réunion du Groupe des Ministres, ou de leurs représentants, à composition non limitée, aura lieu conformément à la décision 21/21 du Conseil d'administration du PNUE, sur le thème "Gouvernance internationale de l'environnement", le mercredi 18 avril 2001 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

There will be meetings of the Group of 77 *(on the endorsement of the outcome of the Core Groups on Financing for Development)* on Thursday, 12 April 2001, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 5.

* * *

There will be an urgent and extraordinary meeting of the Asian Group *(at the ambassadorial level)* on Thursday, 12 April 2001, at 10.30 a.m. in Conference Room 2.

* * *

There will be a closed meeting of the Arab Group of the Whole *(at the ambassadoria level)* on Monday, 16 April 2001, at 3.30 p.m. in Conference Room 8.

* * *

Seminar

There will be a seminar on "New Ownership Structure and External Balance in Economies in Transition", organized by the Development Policy Analysis Division of the Department of Economic and Social Affairs, on Thursday, 12 April 2001, from 2 p.m. to 3.30 p.m. in Conference Room DC2-2127. A background note will be available prior to the meeting. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ninon Thermidor (tel.: (212) 963-3261; e-mail: thermidor@un.org).

* * *

Briefing

The briefing of the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and the United Nations Centre for Human Settlements (Habitat) on the special session of the General Assembly for an overall review and appraisal of the implementation of the Habitat Agenda (Istanbul+5), scheduled for Thursday, 19 April 2001, has been postponed. The new date will be announced in due course. For further information, please contact Ms. Cecelia Coleman at UNITAR (room DC1-603; tel.: (212) 963-9684 or 963-9196).

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Des réunions du Groupe des 77 *(endossement des résultats des Groupes principaux sur le financement du développement)* auront lieu le jeudi 12 avril 2001 de 10 heures à 13 heures et de 15 heures à 18 heures dans la salle de conférence 5.

* * *

Une réunion extraordinaire d'urgence du Groupe asiatique *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le jeudi 12 avril 2001 à 10 h 30 dans la salle de conférence 2.

* * *

Une réunion privée du Groupe arabe plénier *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le lundi 16 avril 2001 à 15 h 30 dans la salle de conférence 8.

* * *

Séminaire

Un séminaire sur "Les nouvelles structures de propriété et balance extérieure dans les économies en transition", organisé par la Division de l'analyse des politiques de développement du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 14 heures à 15 h 30 dans la salle de conférence DC2-2127. Une note d'information sera disponible avant la séance. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter Mme Ninon Thermidor (tél. : (212) 963-3261; courrier électronique : thermidor@un.org).

* * *

Réunion d'information

La réunion d'information de l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et du Centre des Nations Unies pour les établissements humains (Habitat)sur la session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée à un examen et à une évaluation d'ensemble de l'application du Programme pour l'habitat (Istanbul+5), prévue pour le jeudi 19 avril 2001 a été reportée. La nouvelle date sera annocée en temps opportun. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Cecelia Coleman à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél .: (212) 963-9684 ou 963-9196).

* * *

Seminar

There will be a seminar on "Commitment to Guardianship: Building Effective Development through Environmental and Social Sustainability", organized by the World Bank, on Wednesday, 18 April 2001, from 1.30 p.m. to 2.45 p.m. in Conference Room 7. Mr. Ian Johnson , Vice-President for Environmentally and Socially Sustainable Development, World Bank, will made a presentation. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact the New York Office of the World Bank (tel.: (212) 986-8306).

*

* *

Workshop

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing a workshop on negotiations of international legal instruments for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held from 24 to 27 Avril 2001. A letter on this subject, including an information note, a draft agenda and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Wednesday, 18 April. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel.: (22) 963-9196).

* * *

Séminaire

Un séminaire sur le thème "Engagement à la protection : établir un développement efficace par une durabilité écologique et durable", organisé par la Banque mondiale, aura lieu le mercredi 18 avril 2001 de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence 7. M. Ian Johnson, Vice-President pour le développement écologiquement et socialement durable (Banque mondiale), fera un exposé. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations non gouvernementales sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter le Bureau de New York de la Banque mondiale (tél. : (212) 986-8306).

*

* *

Atelier

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un atelier sur la négociation d'instruments juridiques internationaux pour les membres des missions permanentes. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu du 24 au 27 avril 2001. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au mercredi 18 avril. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél: (212) 963-9196).

Announcements

With reference to the informal consultations on the Special Court for Sierra Leone which were held on 27 March, Member States wishing to join the group of "Interested States" are kindly requested to inform the Office of Legal Affairs (fax: (212) 963-6430), using, if possible, the form that was circulated.

A first meeting of the group will be held on Thursday, 17 April 2001. As indicated during the informal consultations, the States concerned will be informed individually of the exact time and venue.

* * *

Member States and non-member States maintaining permanent observer missions at United Nations Headquarters are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election as ad litem judges of the International Tribunal for the Former Yugoslavia will expire on Monday, 16 April 2001. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Legal Counsel (room S-3427A) before the close of business on that date.

* * *

The Division for Public Economics and Public Administration of the Department of Economic and Social Affairs announces the launching of its global online network on public administration and finance (UNPAN). Those interested are welcome to visit the Web site (http://www.unpan.org).

* * *

The eleventh meeting of the Programme Coordinating Board (PCB) of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS) will be held from 30 May to 1 June 2001, at the World Meteorological Organization building, in Geneva.

* * *

The Chairperson of Working Group II dealing with agenda item 5 (Practical confidence-building measures in the field of conventional weapons) of the Disarmament Commission, distributed a non-paper at an informal meeting held on Friday, 16 March 2001. Copies of the Chairperson's non-paper are available with Mr. Nazir Kamal at the Department for Disarmament Affairs (room S-3170F; tel.: (212) 963-6195), as well as with the Chairperson, Ms. Gabriela Martinic, at the Permanent Mission of Argentina (tel.: (212) 688-6300, ext. 226).

Avis

Comme suite aux consultations officieuses sur la Cour spéciale pour la Sieera Leone tenues le 27 mars, les États Membres souhaitant se joindre au groupe des "États intéressés" sont priés d'en informer le Bureau des affaires juridiques (télécopieur : (212) 963-6430), en utilisant, si possible, le formulaire qui a été distribué.

Une première séance du groupe aura lieu le jeudi 17 avril 2001. Comme indiqué lors des consultations officieuses, les États concernés seront informés individuellement de la date exacte et du lieu.

* * *

Il est rappelé aux États Membres et aux États non-Membres maintenant des missions d'observation permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge ad litem au Tribunal international pour l'ex-Yougoslavie expirera le lundi 16 avril 2001. Toutes les nominations doivent être communiquées au Conseiller juridique (bureau S-3427A) avant la fin de cette journée.

* * *

La Division de l'économie et de l'administration publiques du Département des affaires économiques et sociales annonce le lancement de son réseau Internet mondial sur l'administration et les finances publiques (UNPAN). Les personnes intéressées sont invitées à visiter le site Web (http://www.unpan.org).

* * *

La onzième réunion du Conseil de coordination du programme (CCP) du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA) aura lieu du 30 mai au 1er juin 2001, au siège de l'Organisation Météorologique Mondiale à Genève.

* * *

La Présidente du Groupe de travail II sur le point 5 de l'ordre du jour (Mesures de confiance concrètes dans le domaine des armes classiques) de la Commission du désarmement a distribué un non document lors d'une séance officieuse tenue le vendredi 16 mars 2001. On peut se procurer des exemplaires du non document de la Présidente auprès de M. Nazir Kamal, Département des affaires de désarmement (bureau S3170F; tél. : (212) 963-6195), ainsi qu'auprès de la Présidente du Groupe de travail, Mme Gabriela Martinic, à la Mission permanente de l'Argentine (tél. : (212) 688-6300, poste 226).

SUMMARY OF MEETINGS

Tuesday, 10 April 2001

GENERAL ASSEMBLY

DISARMAMENT COMMISSION
Susbantive session — 244th meeting

General debate

The Commission continued its general debate and heard statements by the representatives of South Africa, Myanmar, India, Egypt, Japan, China, the Democratic People's Republic of Korea, the Republic of Korea, Uruguay, Kyrgyzstan, Viet Nam and Ukraine.

245th meeting

General debate

The Commission continued its general debate and heard statements by the representatives of Chile, Cuba, Equador, the Philippines, the Russian Federation, Pakistan, the Islamic Republic of Iran, Nepal, Kazakhstan, Ghana and Iraq. The representative of the United States made a statement in the exercise of the right of reply.

* * *

SECURITY COUNCIL

Corrigendum to the summary of the 4309th meeting of the Security Council (see *Journal* No. 2001/68 (Part II), p. 14): the following should be inserted at the beginning of the summary of the meeting:

Commemoration of the Rwanda genocide

The Security Council observed a minute of silence in remembrance of the victims of genocide in Rwanda on the occasion of the seventh anniversary of that genocide.

APERÇU DES SÉANCES

Mardi 10 avril 2001

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMMISSION DU DÉSARMEMENT
Session de fond — 244e séance

Débat général

La Commission poursuit le débat général en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Afrique du Sud, Myanmar, Inde, Égypte, Japon, Chine, République populaire démocratique de Corée, République de Corée, Uruguay, Kirghizistan, Viet Nam et Ukraine.

245e séance

Débat général

La Commission poursuit le débat général en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Chili, Cuba, Équateur, Philippines, Fédération de Russie, Pakistan, République islamique d'Iran, Népal, Kazakhstan, Ghana et Iraq. Le représentant des États-Unis exerce le droit de réponse.

* * *

CONSEIL DE SÉCURITÉ

Rectificatif à l'aperçu de la 4309e séance du Conseil de sécurité (voir *Journal* No 2001/68 (Partie II), p. 14) : insérer le texte suivant au début de l'aperçu de la séance :

Commémoration du génocide au Rwanda

À l'occasion du septième anniversaire du génocide au Rwanda, le Conseil de sécurité observe une minute de silence en hommage à la mémoire des victimes de ce génocide.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON THE PEACEFUL USES OF OUTER SPACE

LEGAL SUBCOMMITTEE
Fortieth session
United Nations Office at Vienna

TUESDAY, 10 APRIL 2001

650th meeting

Consideration of the draft convention of the International Institute for the Unification of Private Law (Unidroit) on international interests in mobile equipment and the preliminary draft protocol thereto on matters specific to space property [8]

The Subcommittee continued its consideration of this item with a statement by the observer of the International Institute for the Unification of Private Law (Unidroit).

Review of the concept of the "launching State" [9]

The Subcommittee continued its consideration of this item with a statement by the representative of Belgium. The observer of the International Astronautical Federation (IAF) also made a statement.

651st meeting

Consideration of the draft convention of the International Institute for the Unification of Private Law (Unidroit) on international interests in mobile equipment and the preliminary draft protocol thereto on matters specific to space property [8]

The Subcommittee began its consideration of this item with statements by the representatives of Belgium, Mexico, India, Brazil, Canada, the Russian Federation, Greece, China, Egypt and Colombia. The observers of the International Astronautical Federation (IAF), the International Institute for the Unification of Private Law (Unidroit), the European Space Agency (ESA) and the United Nations Commission of International Trade Law (UNCITRAL) also made statements.

Review of the concept of the "launching State" [9]

The Subcommittee suspended its consideration of this item.

* * *

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

COMITÉ DES UTILISATIONS PACIFIQUES DE L'ESPACE EXTRA-ATMOSPHÉRIQUE

SOUS-COMITÉ JURIDIQUE
Quarantième session
Office des Nations Unies à Vienne

MARDI 10 AVRIL 2001

650e séance

Examen du projet de convention de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit) relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles, et de l'avant-projet de protocole portant sur les questions spécifiques aux biens aéronautiques [8]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration de l'observateur de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit).

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité poursuit l'examen de la question en entendant une déclaration du représentant de la Belgique. L'observateur de la Fédération internationale d'astronautique (FIA) prend également la parole.

651e séance

Examen du projet de convention de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit) relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles, et de l'avant-projet de protocole portant sur les questions spécifiques aux biens aéronautiques [8]

Le Sous-Comité commence l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants: Belgique, Mexique, Inde, Brésil, Canada, Fédération de Russie, Grèce, Chine, Égypte et Colombie. Les observateurs de la Fédération internationale d'astronautique (FIA), de l'Institut international pour l'unification du droit privé (Unidroit), de l'Agence spatiale européenne (ASE) et de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CNUDCI) prennent également la parole.

Examen du concept d'"État de lancement" [9]

Le Sous-Comité suspend l'examen de la question.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

International Cocoa Agreement, 2001. Geneva, 2 [illegible] 2001

OPENING FOR SIGNATURE

In accordance with its article 54, the Agreement is scheduled to be open for signature to all parties to the International Cocoa Agreement, 1993, and Governments invited to the United Nations Cocoa Conference, 2000, from 1 May 2001 until 31 December 2002 at United Nations Headquarters in New York.

Consistent with the international law and established practice, delegations intending to sign the Agreement are advised to submit for legal verification, where necessary, copies of full powers in advance of the signature event to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat (room S-3200C, New York, N.Y. 10017; fax: (212) 963-3693) Originals of full powers should be submitted to the Treaty Section in due course.

NOTIFICATION OF SUCCESSION BY YUGOSLAVIA

A notification dated 6 March 2001 has been received from the Federal Republic of Yugoslavia advising its intention to succeed to a number of treaties deposited with the Secretary-General. The necessary changes to the records of the depositary are currently being undertaken.

International Convention for the Protection of Performers, Producers of Phonograms and Broadcasting Organisations. Rome, 26 October 1961

Succession to signature: Yugoslavia (12 March 2001)*

---

* Date of receipt of the relevant documents.

ANNOUCEMENTS

DPI/NGO Briefing

This week, the topic of the DPI/NGO Briefing will be "An Update on the Implementation of the Report of the Panel on United Nations Peace Operations". The briefing will be held on Thursday, 12 April 2001, from 10 a.m. to 11.30 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The briefings are organized by the Department of Public Information. Members of delegations, Secretariat staff and the media are invited to attend. For further information, please contact Ms. Robin Della Rocca, NGO Section, Department of Public Information (tel.: (212) 963-1285).

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[TRAITÉS MULTILATÉRAUX DÉPOSÉS AUPRÈS DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL]

Accord international de 2001 sur le cacao. Genève, 2 mars 2001

OUVERTURE À LA SIGNATURE

Conformément à son article 54, il est prévu que l'Accord soit ouvert à la signature des parties à l'Accord de 1993 sur le cacao et des Gouvernements invités à la Conférence des Nations Unies sur le cacao, 2000, du 1er mai 2001 jusqu'au 31 décembre 2002 au Siège de l'Organisation des Nations Unies, à New York.

Conformément au droit international et à la pratique établie, il est recommandé aux délégations ayant l'intention de signer l'Accord de soumettre préalablement pour vérification juridique, le cas échéant, les copies des pleins pouvoirs pour la cérémonie de signature à la Section des traités du Bureau des affaires juridiques, Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies (bureau S-3200C, New York, N.Y. 10017; télécopieur : (212) 963-3693). Les originaux des pleins pouvoirs doivent être aussi soumis à la Section des traités en temps voulu.

NOTIFICATION DE SUCCESSION DE LA YOUGOSLAVIE

Une notification datée du 6 mars 2001 a été reçue de la République fédérale de Yougoslavie avisant de son intention de succéder à un certain nombre de traités déposés auprès du Secrétaire général. Les changements nécessaires sont en voie d'être effectués dans les dossiers dépositaires.

Convention internationale sur la protection des artistes interprètes ou exécutants, des producteurs de phonogrammes et des organismes de radiodiffusion. Rome, 26 octobre 1961

Succession à la signature : Yougoslavie (12 mars 2001*)

---

* Date de réception des documents pertinents.

AVIS

Réunion d'information DPI/ONG

Cette semaine, le sujet de la Réunion d'information DPI/ONG sera "Une mise à jour sur l'application du rapport du Groupe sur les opérations de paix des Nations Unies". La réunion aura lieu le jeudi 12 avril 2001 de 10 heures à 11 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Ces réunions d'information sont organisées par le Département de l'information. Les membres des délégations, les fonctionnaires du Secrétariat et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Robin Della Rocca, Section des ONG, Département de l'information (tél. : (212) 963-1285).

* * *

Memorial service

There will be a service in tribute to the memory of Mr. F.T. Liu, former Assistant Secretary-General for Political Affairs, who passed away on 16 February 2001, on Tuesday, 17 April 2001, at 12 noon, at the Chapel of the United Nations Church Center (777 United Nations Plaza). Members of delegations to the United Nations and Secretariat staff are invited to attend.

* * *

Service commémoratif

Un service en hommage à la mémoire de M. F.T. Liu, ancien Sous-Secrétaire général aux affaires politiques, décédé le 16 février 2001, aura lieu le mardi 17 avril 2001 à midi à la chapelle de l'United Nations Church Center (777 United Nations Plaza). Les membres des délégations auprès de l'Organisation des Nations Unies et les fonctionnaires du Secrétariat sont invités.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: journal@un.org)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : journal@un.org)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

01-29935